

# Libertad

DIARIO DE LA TARDE

FUNDADO POR  
ONESIMO REDONDO

VALLADOLID, JUEVES, 7 DE DICIEMBRE DE 1978 — 20 páginas — Precio: QUINCE pesetas  
Director: JUAN JESUS RODERO

POR GRAN  
MAYORIA DE  
VOTOS A FAVOR

# El pueblo **SI** a la Constitución ha dicho

## RESULTADOS DEL REFERENDUM

(AL CIERRE DE LA EDICION)

MESAS .....	39.379 (99,73 %)
CENSO DE LAS MESAS .....	26.566.419 (98,99 %)
VOTOS «SI» .....	15.782.639 (87,79 %)
VOTOS «NO» .....	1.423.184 ( 7,91 %)
VOTOS EN BLANCO .....	636.095 ( 3,53 %)
VOTOS NULOS .....	135.193 ( 0,75 %)
TOTAL VOTANTES .....	17.971.111 (67,66 %)
TOTAL ABSTENCIONES .....	8.589.308 (32,33 %)



## DATOS TOTALES EN VALLADOLID

CENSO .....	332.728
MESAS ESCRUTADAS .....	475
CENSO MESAS ESCRUTADAS .....	332.728
VOTOS «SI» .....	205.822 (82,46 %)
VOTOS «NO» .....	28.801 (11,53 %)
VOTOS EN BLANCO .....	12.263 ( 4,91 %)
VOTOS NULOS .....	2.712 ( 1,08 %)
TOTAL VOTANTES .....	249.598 (75,01 %)
TOTAL ABSTENCIONES .....	83.130 (24,98 %)

## El voto de los jóvenes

La jornada del Referéndum Constitucional, celebrada ayer, fue histórica también en cuanto que, por primera vez en este país, votaron los jóvenes de más de 18 años, estrenando así su nueva mayoría de edad. La presencia de los jóvenes ante las urnas constituyó una de las notas más destacadas y positivas de la histórica jornada en la que el pueblo español votó «sí» a la Constitución.

**Falleció Nieto Antúnez**

(PAGINA VEINTE)

**Esta tarde, Consejo de Ministros**

(PAGINA DE CIERRE)

**El Secretario General de la CEPYME, en nuestra ciudad**

(PAGINA CINCO)

# VALLADOLID

## BUENAS TARDES

### YA HEMOS VOTADO

Pese a la lluvia, que no dejó de caer en toda la mañana, ayer se votó en el referéndum constitucional. Ya hay Constitución en España; bueno, la había desde hace unos días, pues no ha sorprendido casi nada el resultado. Ganar, lo que se dice ganar, han ganado todos, hemos ganado todos. Hemos ganado porque ya tenemos Constitución. Mejor o peor, ya la tenemos.

Pero también ellos han ganado. Los que propugnaban el sí, porque ha salido lo que querían; y los que propugnaban el no, porque ha habido más porcentaje del esperado, y lo mismo ha ocurrido con los que pedían la abstención. Los datos provisionales de Valladolid son un auténtico mare magnum de cifras y tantos por ciento. Resulta que el porcentaje de votantes es mayor que el nacional, pero luego el de las distintas opciones cambia bastante.

Dejemos eso, que llevamos una temporadita que no se había de otra cosa y la ciudad, pese a los referendums, sigue viviendo, llevando una vida casi normal, aunque la primera tarea de los vallisoletanos sería la limpieza de las calles y las fachadas. La impresionante cantidad de carteles, pegatinas y octavillas, deben desaparecer.

Comienza, una vez más, otra etapa en la que la normalidad es la protagonista, y la normalidad de los jueves es una larga saga de conferencias y actos culturales. Quizá la más importante sea la que impartirá Carmen Conde, académica—o académica, que a mí me da lo mismo—de la Real de la Lengua. En el Centro de Cultura Popular dará otra conferencia Ana Carbajo.

Por haber, hoy se ha organizado hasta el «Jueves del Sarmiento». Hasta hoy, los poetas se reunían en viernes, pero en esta ocasión han organizado una edición especial de su revista poética con un recital de Crescenciano Sanz. En el mismo local del Banco de Bilbao, poco antes, habrá un acto doble. El Delegado de Cultura presentará ante las Amas de Casa de Nuestra Señora de San Lorenzo su película sobre la escultura policromada de Gregorio Fernández y además dará una conferencia.

Continúa celebrándose la Semana de Murcia—lo de gitanos, «murcianos» y gentes de mal vivir de lo que hablaba el otro día, no se refería a los habitantes de esa ciudad levantina—. «Murciano», para Carlos III, significa ladrón, del verbo «murciar». Lo digo porque ya me han protestado algunos y, de verdad, que no lo escribí con mala intención. La conferencia de Carmen Conde la organizan estos murcianos y mañana tienen preparado un concierto a cargo del Orfeón Murciano. Buenas tardes.

JOSECHU

## el tiempo

### Bajaron las temperaturas

Durante las últimas 24 horas se han registrado lluvias en Galicia, Cantábrico oriental, ambas mesetas, Extremadura, cuenca del Ebro, Levante, Segura y Andalucía. Las temperaturas bajaron. La máxima absoluta la registraron las Canarias, con 25 grados en Las Palmas. En cuanto a las mínimas, la más baja la registró Teruel, con 5 grados bajo cero.

**PRONOSTICO.**—Debe esperarse que se intensifiquen las precipitaciones en las vertientes cantábrica y atlántica, pasando a última hora a la mediterránea. En Canarias, empeoramiento del tiempo con nuevas lluvias. Sigue, pues, el temporal, que al parecer va a arrear en las próximas 24 horas, manteniéndose las temperaturas entre límites bastante estrechos.

**DATOS METEOROLOGICOS REGISTRADOS A LAS OCHO HORAS DE HOY.**—Presión a 0<sup>h</sup> en mm.: 694,2; temperatura: 7,8; dirección del viento: Sur-Sureste; velocidad del viento: 9 kilómetros por hora; estado del cielo: cubierto con lluvia; temperatura máxima ayer: 10,3; temperatura mínima hoy: 3,6; lluvia: 6,1 litros por metro cuadrado.

# Libertad

DIARIO DE LA TARDE

Editado por M. C. S. E.

Redacción, Administración y Talleres: Santiago, 19. Valladolid.

TELEFONOS: Dirección: 22 66 23. Redacción: 22 25 84.

Administración: 22 23 73.

Epoca IV - Año XLV - Número 10.607 - Dep. legal: VA-3-1958

## AGENDA

### dietario

Hoy, jueves, día 7 de diciembre de 1978. San Ambrosio. El Sol ha salido a las 8 horas, 24 minutos, y se pondrá a las 17 horas, 48 minutos. La Luna, que es creciente en Pisces, saldrá a las 13 horas, 51 minutos, y se pondrá a la 1 hora, 54 minutos.

### urgencias

JEFATURA SUPERIOR DE POLICIA	22 18 01
COMISARIA DE POLICIA (PASEO DE ZORRILLA)	23 15 18
POLICIA MUNICIPAL	22 10 50
CASA DE SOCORRO	22 23 00
BOMBEROS	33 30 80
RESIDENCIA «ONESIMO REDONDO»	25 08 00
GUARDIA CIVIL DE TRAFICO	29 76 60
AMBULANCIA MUNICIPAL	25 25 24
TELEGRAMAS POR TELEFONO	22 20 00

### taxis

PLAZA CIRCULAR	29 07 03	AMOR DE DIOS	25 10 90
CLAUDIO MOYANO	22 82 82	PLAZA DE ESPAÑA	22 82 22
PLAZA DE LA CRUZ VERDE	29 05 76	EMBAJADORES	23 50 19
FERRARI	22 82 00	ESTACION	22 90 13
PLAZA MAYOR	22 82 80	SANTA LUCIA	29 02 26
PUENTE COLGANTE	23 20 64	CALDERON	22 82 05
PLAZA DE SAN BARTOLOME	23 51 15	CUATRO DE MARZO	23 21 83
PLAZA DE SANTA CRUZ	22 82 74	CALVO SOTELO	22 82 12
PASEO DE ZORRILLA	23 20 72	CARDENAL TORQUEMADA	25 10 30
		PLAZA DE SAN MIGUEL	22 83 62

### farmacias

HASTA LAS 9,30 DE LA NOCHE.—López Gómez, 5. Imperial, 5. Paseo de Zorrilla, 5. Dieciocho de Julio, 30. Alamillos, 8. Joaquín María Jalón, 31 (La Rubia). Cartagena, 2 (Delicias). Cigüenza, 12 (Pajarillos). Plaza del Ejército, 1.

CONTINUAN EN SERVICIO.—Imperial, 5. Dieciocho de Julio, 30. Joaquín María Jalón, 31 (La Rubia). Cigüenza, 12 (Pajarillos). Plaza del Ejército, 1.

PARA MAÑANA

HASTA LAS 9,30 DE LA NOCHE.—Regalado, 10. María de Molina, 14. Panaderos, 39. Paseo de Zorrilla, 85. Real de Burgos, 15 (Santa Clara). Cigüenza, 29 (Pajarillos). Mariano García Abril, 6 (Huerta del Rey). Arca Real, 83 (Delicias).

CONTINUAN EN SERVICIO.—María de Molina, 14. Panaderos, 39. Cigüenza, 29 (Pajarillos). Mariano García Abril, 6 (Huerta del Rey).

### cultos

PARROQUIA DE SAN ANTONIO DE PADUA (Pinar de Antequera).—Nuevo horario de misas: Domingos y fiestas, 12,30 de la mañana y 6 de la tarde. Sábados y vísperas de fiestas, 6 tarde.

IGLESIA DE LAS SALESAS.—Todos los días, misa conventual a las 8,15 de la mañana. Durante todo el mes de octubre, a las seis de la tarde, exposición del Santísimo y santo rosario.

PARROQUIA DE SAN ILDEFONSO.—Horario de misas: Domingos, a las 10,30, 11,30 para niños, 12 y 1,30. Por la tarde, a las 8. Las vísperas de domingos habrá una misa a las 8 de la tarde.

MISAS EN LA PARROQUIA DE SAN ISIDRO.—Diariamente, por la mañana a las nueve; por la tarde, a las ocho. Vísperas, a las ocho.

Domingos y festivos, por la mañana a las nueve, once y media y doce y media; por la tarde, a las cinco y media.

PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA REINA DE LA PAZ (Plaza de España, 12).—Nuevo horario de misas: Sábados y vísperas de días festivos, por la tarde, 7,30 y 8,30. Domingo y días festivos: Mañanas, 8,30, 10,30, 11,30 y 12,30. Tardes 1,30, 7,30 y 8,30.

CATEDRAL.—A las seis: Misa de sábados por la tarde y vísperas de fiesta, valedera para el precepto.

SANTUARIO NACIONAL.—Misas: Por la mañana, a las 8, 8,30, 9, 11 y 12. Por la tarde, a las 7,30 y 8,30.

IGLESIA DE JESUCRISTO DE LOS SANTOS DE LOS ULTIMOS DIAS.—En calle Real de Burgos, 15 B, todos los domingos, reuniones a las doce de la mañana y cinco y media de la tarde.

MM. CONCEPCIONISTAS FRANCISCANAS (convento de Jesús María, Avenida de Santander km 3).—Fiesta de la Inmaculada Concepción: A las diez de la mañana, exposición de S. D. M. Reserva a las cinco de la tarde. A las seis y media, solemne concelebración eucarística, con homilía a cargo del R. P. José Angel Ladrón de Guevara, franciscano de esta Residencia.

### cupón

En el sorteo celebrado ayer resultó premiado con 2.500 pesetas el número **7 5 9** y con 250 pesetas todos los números terminados en 59.

## Normalidad absoluta en toda la jornada Sí de los vallisoletanos a la Constitución

Más del setenta y cinco por ciento de los vallisoletanos acudieron ayer a las urnas para votar la Constitución. De el total de votantes el ochenta y dos y medio por ciento dijo «sí», y el once y medio por ciento se pronunció por el «no». El veinticinco por ciento de los censados como votantes no pasó por las urnas.

El de ayer, 6 de diciembre es un día ya en la Historia de España. Habrá que escribir en el «Día de la Constitución» que se dijo «sí» en una jornada de completa normalidad. Desde las primeras horas de la mañana, que como LIBERTAD detalló en la edición de ayer fueron las de afluencia más masiva a las urnas hasta las últimas horas de la madrugada en que en torno al Gobierno Civil y las Juntas Electorales de Zona se recibían y completaban los últimos datos de todos los colegios electorales, la tranquilidad fue la tónica predominante.

La madurez de los ciudadanos, menos tónica cada día, hizo posible la normalidad. La colaboración de las Fuerzas del Orden, a pesar de que la dotación en Valladolid —se puede decir ya— no fue tan grande como algunos pudieran pensar, resultó eficazísima en todo momento. Más que la presencia de los agentes del orden habrá que reseñar como dato elogioso para ellos su comportamiento servicial y de atención permanente a todos.

Un día sin incidentes de consideración, puede ser parte del resumen para la crónica de ayer.

### UN PRIMER ANALISIS DE LOS RESULTADOS

En el otro resumen habrá que esperar la interpretación política de los resultados por los partidos políticos y por los ciudadanos. En un primer análisis, evidente, Valladolid dijo «sí» a la Constitución mayoritariamente. Y cabría añadir aquí, que dijo «sí» a la democracia, o a la Constitución de un Estado de Derecho.

La provincia acudió a las urnas más que la capital. Mientras los pueblos arrojan un balance de más del 77 por 100 —casi el 78— de votantes, en la capital el voto no llegó al 73 por 100.

Por el contrario, el «sí» fue más claro en la capital que en la provincia —más del 83 por 100 de «sies» en la ciudad y el 81 por 100 entre todos nuestros pueblos—. Y por lo mismo, el «no», que anduvo próximo al 13 por 100 en la pro-

vincia, no llegó al 11 por 100 en la capital.

También resultará curiosa la comparación de voto entre los colegios electorales de los barrios y los del mismo centro de la ciudad. En los barrios se votó «más» y se dijo «sí» en mayor proporción que en el centro.

Parecen resultados lógicos desde la óptica del espectro político, que las mismas urnas utilizadas ayer configuraran el 15 de junio.

En ninguno de nuestros pueblos se dijo «no» como resultado mayoritario y último, al menos a la vista de los datos provisionales que hasta hoy llegaron al Gobierno Civil.

### LAS ÚLTIMAS HORAS DE LA VOTACION

Enlazando con la información que ayer facilitábamos sobre el desarrollo de las votaciones, sería conveniente consignar la apreciación que les dábamos: la afluencia fue masiva a primera hora de la mañana. A las tres de la tarde se calculaba que el 27 por 100 de los votantes había acudido a las urnas. Y a las cinco y media de la tarde, la estimación era de que había votado casi el 60 por 100.

Apenas hubo incidentes de consideración por la tarde. En el distrito octavo, sección 37, en el colegio electoral situado en la calle Peña de Francia, se presentaron varios apoderados por UNE, en el intento de suspender la votación. El presidente de la mesa, con el apoyo del apoderado del PCE, se puso en contacto con la Junta Electoral Provincial, y uno de los funcionarios de la Audiencia se desplazó al citado colegio para ordenar que continuara la votación.

En la provincia, en Moraleja de las Panaderas, los apoderados del PCE hicieron observaciones sobre la publicidad de extrema derecha, del anterior referéndum y de un retrato de Franco en el colegio electoral. Trasladada la advertencia a la Junta correspondiente, se ordenó retirar la publicidad para continuar la votación sin problemas.

### UN LARGO ESCRUTINIO

A pesar de que el escrutinio en las mesas no revistiera ninguna dificultad, sí resultó laborioso. En particular en aquellos colegios electorales con considerable número de electores. En la capital había uno de más de 1.600 electores y varios más de cifra supe-

rior a los 1.400 censados. Evidentemente, extraer las papeletas de cada sobre, contar, recontar y ajustar los resultados, además de completar la documentación y las actas, lleva su tiempo. Más, desde luego, en el caso de presidentes escrupulosos —que fueron mayoría— y que trataron de verificar cada dato exhaustivamente.

En las actas se hizo figurar en bastantes mesas la observación de apoderados en el sentido de la validez del voto que en papeleta de «voto en blanco» se rellenara a mano, de acuerdo con

partidos se iba recibiendo simultáneamente información de los apoderados.

La primera relación de datos provisionales se facilitó a las once y media de la noche por el Gobernador, que hizo de anfitrión y contable, y hacían referencia al ochenta y dos por ciento de las mesas escrutadas en la provincia y al siete por ciento de las mesas escrutadas en la capital. Los datos desde la provincia llegaron antes porque se enviaron al Gobierno Civil por teléfono.

### EN LA PROVINCIA

Hubiéramos deseado facilitarles una relación completa de los pueblos de esta provincia en relación con su número de votos y los resultados finales. No ha sido posible. El Gobierno Civil espera recibir hoy hoy los certificados para poder ofrecer garantías totales de los votos finales. No obstante, he aquí los resultados de algunas localidades de la provincia:

Medina del Campo.—Sí: 7.994; No: 812; En blanco: 401; Nulos: 92; Votantes: 9.249; Censo: 12.298.



la disposición de última hora de la Junta Electoral Central. La mayoría de los integrantes de las mesas no tenían constancia de esta disposición, por lo que se consideraron a estos votos nulos. Será la Junta Electoral Provincial quien en su día decidirá la validez de estos votos.

Antes de que los sobres llegaran a los jueces de paz y distrito y a las juntas de Zona, habían llegado al Gobierno Civil datos de los representantes de la Administración a quienes las mesas entregaron certificados con el resultado de cada una de ellas.

### EL GOBIERNO CIVIL CENTRALIZO LA INFORMACION

A partir de las once de la noche se facilitaron los primeros datos por el Gobierno Civil. Fueron en principio de varias mesas aisladas. En todas el resultado era «sí».

Se dieron cita en el Gobierno Civil, con los representantes de los medios informativos, el Alcalde, el Presidente de la Diputación, el Delegado de Cultura, concejales y diputados provinciales, el señor Mosquera, ex presidente de la Diputación, etc. No apareció por allí ningún parlamentario ni representantes de partidos políticos. En las sedes de

A partir de ahí las esperas fueron más largas. Por dos veces los datos que se suministraron al ordenar fueron rechazados por éste y fue necesario esperar a la iniciación otra vez del proceso. Hasta las 00,30 horas no se volvió a facilitar ningún dato y el resultado definitivo no se dio a conocer hasta las cuatro y media de la madrugada. El Alcalde estaba allí.

Este resultado que facilitamos en recuadro sólo será oficial, una vez que al Junta Electoral Provincial haga el escrutinio el día 13 en sesión pública en la Audiencia.

Medina de Rioseco.—Sí: 2.272; No: 415; En blanco: 110; Nulos: 13; Votantes: 2.810; Censo: 3.558.

Tordesillas.—Sí: 2.863; No: 415; En blanco: 178; Nulos, 23; Votantes: 3.479; Censo: 4.682.

Iscar.—Sí: 2.539; No: 270; En blanco: 130; Nulos: 34; Votantes: 2.973; Censo: 3.818.

En los 227 municipios con que cuenta Valladolid, en todos se votó «sí» a la Constitución. En las 475 mesas de la capital y provincia, 322.718 vallisoletanos ejercieron su derecho al voto. La mayoría dijo «sí».

## RESULTADO DEL REFERENDUM

### VALLADOLID — CIUDAD: 203 mesas

Censo electoral .....	212.629		
SI .....	129.913	—	83,21 %
NO .....	16.786	—	10,75 %
Blancos .....	7.644	—	4,90 %
Nulos .....	1.797	—	1,15 %
<b>TOTAL VOTANTES</b> .....	<b>156.140</b>	<b>—</b>	<b>73,43 %</b>

### PROVINCIA: 272 mesas

Censo electoral .....	120.099		
SI .....	75.909	—	81,22 %
NO .....	12.015	—	12,86 %
Blancos .....	4.619	—	4,94 %
Nulos .....	915	—	0,98 %
<b>TOTAL VOTANTES</b> .....	<b>93.458</b>	<b>—</b>	<b>77,82 %</b>

### TOTAL PROVINCIAL: 475 mesas

Censo electoral .....	332.728		
SI .....	205.822	—	82,46 %
NO .....	28.801	—	11,54 %
Blancos .....	12.263	—	4,91 %
Nulos .....	2.712	—	1,09 %
<b>TOTAL VOTANTES</b> .....	<b>249.598</b>	<b>—</b>	<b>75,02 %</b>



# VALLADOLID

## La Confederación Vallisoletana de Empresarios denuncia la falta de créditos

— Irregularidades en economatos, según AVADEC

### LABORAL

La Confederación Vallisoletana de Empresarios, a través de un comunicado hecho público esta mañana, señala la falta de dinero en los Bancos y las dificultades crediticias que están encontrando. Culpan de ello al poder ejecutivo, al que «no le importa demasiado que la Banca no pueda hacer frente a las demandas de los empresarios». Hablan de la gravedad del momento, señalando que al Gobierno le preocupa tan sólo frenar la inflación a costa del empresariado español.

«Se ha utilizado al empresario como chivo expiatorio para justificar errores y suplir la inoperancia de los gobernantes políticos y económicos.» Habla el comunicado de la necesidad que tiene el pueblo de que se le digan las cosas claramente y anuncia un posible k.o. del empresariado, que está pasando serias dificultades para poder pagar la gratificación de Navidad y que se ve en la imposibilidad de invertir por la política seguida desde el Banco de España.

LA CVE pide el apoyo de las centrales sindicales para clarificar la situación y termina su comunicado preguntándose dónde está el dinero.

#### «AVADEC» DENUNCIA IRREGULARIDADES EN ECONOMATOS

Por su parte, la Agrupación Vallisoletana de Comercio (AVADEC), refiriéndose a los economatos laborales, ha hecho público el siguiente comunicado:

«El real decreto del 12 de

agosto, sobre regulación de economatos, ha puesto el dedo en la llaga. Las ventas abusivas a quien no tiene por qué ser beneficiario, y en cantidades muy superiores al consumo normal, han pasado a ser actuaciones contra la Ley y, por tanto, denunciabiles.

Ya no se podrá responder con evasivas a las quejas presentadas ante los organismos competentes, porque lo que se pide ahora es que se cumpla la Ley.

La más reciente transgresión de ésta, la exposición y venta de juguetes a todo el que ha querido acudir, ha sido objeto de denuncias ante la Inspección de Trabajo y la Delegación Regional de Comercio, presentadas por AVADEC.

Se pide en ellas, después de las alegaciones oportunas y referencias al articulado de la Ley, que «luego de la pertinente acción inspectora se acuerde lo procedente en orden al inmediato restablecimiento de la norma quebrantada.»

En respuesta a las increíbles declaraciones de la asamblea de 45 economatos, que aparecen en los periódicos del día 5 y a algún otro defensor espontáneo de aquellos, sólo pedimos un poco de seriedad. ¿Qué tienen que ver, por ejemplo, las multinacionales de la alimentación con la venta de juguetes de lujo, a todo el mundo, en el economato de Fasa-Renault?

Se quejan de que la compra mediante bonos deducible de la nómina presenta mucha comple-

jididad. Efectivamente, serán un problema para quienes pretendan burlar la Ley, pero no para el honrado consumidor en economato.

Exigimos que se controle —sólo esto es lo que se ha pedido a las autoridades competentes— el qué, cuánto y a quién venden los economatos. Nada más.

Los comerciantes de Valladolid anuncian que utilizarán todos los medios a su alcance para conseguir el respeto a las reglas del juego.»

#### NORMALIDAD EN FASA

Después de las últimas irregularidades laborales producidas durante los últimos días en Fasa-Renault, y del malentendido que surgió ayer con motivo de la interpretación de las normas sobre las horas que las empresas debían conceder a los trabajadores para que ejercitasen su derecho a voto, esta mañana la normalidad en la empresa ha sido la tónica dominante.

## SUCESOS LOCALES

### El presunto violador de una joven en San Andrés Había abusado de dos menores de edad

Desde hace algún tiempo, inspectores de la Brigada Regional de Policía Judicial realizaban gestiones para localizar y detener al autor de una tentativa de violación y de dos violaciones en la persona de dos menores de seis y ocho años, respectivamente. Como resultado de estas investigaciones se llegó a la identificación del subdito portugués José Ferreira, que fue reconocido en fotografías por las dos víctimas, así como por un niño que las acompañaba el día de los hechos. Un dato que fue definitivo a la hora de la identificación fue la prueba aportada por las niñas de que le faltaba el dedo meñique de la mano izquierda, ya que en los archivos policiales existía un individuo que respondía a las características citadas, llamado José Ferreira y que en ocasiones se hacía llamar José Fernandes Mendes.

Ferreira constaba en los archivos de la Policía porque en el mes de diciembre de 1977 se le habían instruido diligencias por abusos deshonestos.

Denunciado el intento de violación registrado en la iglesia de San Andrés, hace escasos días, todas las sospechas recayeron en Ferreira, que al día siguiente fue detenido, después de oponer tenaz resistencia a la Policía.

José Ferreira fue identificado tanto por las dos niñas menores

de edad como por la que sufrió su ataque en la iglesia de San Andrés.

#### EL PRESUNTO ATRACADOR HABÍA ROBADO 750.000 PESETAS ANTERIORMENTE

Hace unos días fue detenido José Villegas Chicoi como presunto atracador de una sucursal de la Caja de Ahorros Provincial, sita en la calle Amor de Dios. El detenido tenía antecedentes de robo en nuestra ciudad por los que fue ingresado en prisión, tras atracar a mano armada una sucursal del Banco de Vizcaya. Tras huir de la cárcel utilizando una tijera de un andamio el pasado 21 de octubre, José Villegas Chicoi se dirige a Madrid, desde donde vuelve a Valladolid con el coche de un amigo, para atracar la sucursal de la Caja de Ahorros Provincial del barrio de La Victoria, de la que se lleva 750.000 pesetas. Con el dinero robado se volvió a Madrid donde se dedicó a la buena vida. Alquila un apartamento y se da a su afición favorita: la droga. Con el dinero robado adquiere una documentación falsa a nombre del ingeniero mallorquín Luis Estarlis Coll y para hacer más verídico el cambio se tiñe el pelo y se deja bigote.

Hace unos días se dirigió de nuevo a nuestra ciudad, donde

intentó dar un nuevo golpe en la sucursal de la Caja de Ahorros Provincial de la calle Amor de Dios. El sistema fue el mismo que en anteriores ocasiones: coche robado y cambio en las placas de matrícula. Cubierto el rostro con un pasamontañas, entró en la sucursal, pero el crecido número de gente le hizo desistir. Alertada la Policía, se procedió a su detención, tras una persecución a Sanjoan. José Villegas Chicoi, definido como un "tipo listo", le que da idea el sistema que empleó en el robo de La Victoria para hacer creer a los empleados de la sucursal que estaba acompañado, se dirigió al coche que acababa de dejar estacionado en la calle y dijo: "Quieto, Toni, yo solo me entiendo con ellos".

#### ROBO A MANO ARMADA

Dos individuos, que cubrieron sus rostros con pasamontañas y una media, penetraron en la casa de doña Amparo Martínez Moro, tras llamar al timbre en la calle Muro, número 2. Los dos desconocidos la amenazaron con pistolas y después de registrar varias habitaciones se llevaron 50.000 pesetas en efectivo y se dieron a la fuga. Tomás Jesús Tarrea Vázquez, que vive en la calle de Tordesillas, número 2, ha denunciado el robo de alhajas por valor de 21.000 pesetas y 2.100 en efectivo del interior de su domicilio.

### AYUNTAMIENTO

## TASA POR PRESTACION DEL SERVICIO DE RECOGIDA DOMICILIARIA DE BASURAS

Hasta el 15 de enero de 1979 estarán puestos al cobro en período voluntario, los recibos de la tasa mencionada, correspondientes al segundo y tercer trimestres de 1978, en la Oficina de Recaudación Municipal, sita en el patio central del Ayuntamiento, todos los días laborables, de 9 a 14 horas, excepto sábados, en que permanecerá abierta al público de 9 a 13 horas.

El período de prórroga, con el recargo del 5 por 100, durará del 16 al 31 del citado mes de enero.

Pasado que sea el plazo de prórroga, si no se hubiera satisfecho la deuda tributaria, se expedirá, en consecuencia, el título que llevará aparejada ejecución, iniciándose el procedimiento de apremio con el recargo del 20 por 100 más los gastos y costas legales que ori-

gine el procedimiento ejecutivo.

Se recuerda a los contribuyentes que pueden hacer uso de la domiciliación de pago mediante entidades bancarias o Cajas de Ahorro.

### EL ARZOBISPO OFICIARA LA MISA DE LA INMACULADA

Con motivo de la festividad de la Inmaculada Concepción de María, el próximo día 8 el arzobispo de la diócesis, monseñor Delicado Baeza, oficiará en la Catedral una misa solemne y al final impartirá a los asistentes la Bendición Papal.

## GRUPOS POLITICOS

Al habla con representantes de U.C.D., P.S.O.E., P.C.E. y A.P.

### Los partidos, satisfechos por el "sí" a la Constitución

Representantes de los partidos políticos parlamentarios en nuestra ciudad coinciden en valorar positivamente la jornada de ayer a nivel provincial y coinciden también en señalar su satisfacción por el resultado final del escrutinio.

Con la urgencia que el caso merecía, María Teresa Revilla, diputado de UCD, manifestó esta mañana que «el ambiente de ayer me pareció de absoluta normalidad. En calidad de apoderado tuve ocasión de visitar muchas mesas y el comportamiento cívico de todos fue la nota permanente». Con respecto a los resultados, María Teresa Revilla dice que «hubiera deseado que las abstenciones se hubieran producido en número menor. A pesar de que en Europa, y comparativamente, las cifras de votantes se pueden valorar muy satisfactoriamente, hubiera sido deseable que número de votantes fuera mayor».

El significado de la votación para la diputado de UCD se resume en esta frase: «Nos jugábamos mucho y creo que hemos ganado.» Y para el futuro, María Teresa Revilla estima que «sería necesario que las actuales Cortes emprendieran el proceso legislativo. Es una impresión personal. Y en último caso sería el Presidente Suárez el que decida por su investidura o no».

Por el PSOE solicitamos la impresión de su secretario general provincial, Juan Antonio Arévalo: «Creo que los vallisoletanos, como todos los españoles, nos hemos definido con claridad y ampliamente al votar afirmativamente por la democracia y la libertad. Debemos resaltar el amplio trabajo que a partir de aquí nos espera, no sólo legislativamente, sino en todos los órdenes. Es necesario que en el aspecto participativo, en esta etapa inmediata, todos hagamos un gran esfuerzo.»

La valoración que de la abstención hace Arévalo se resume así: «Sin duda este tanto por ciento tiene una interpretación política: Creo que no se ha explotado el éxito obtenido el 15 de junio; aquella na ciente democracia no se complementó con la organización democrática a otros niveles, no se aproximó la estructura democrática a través de la Administración a los ciudadanos y ésto produjo cierto desencanto. Tal vez de ese desencanto haya sido consecuencia la cifra de abstención.»

No obstante, Arévalo añade que «las cifras resultantes eran más o menos las que esperábamos. Quizá la abstención haya sido más de la que esperábamos, pero habrá que tener en cuenta la mañana lluviosa que en Valladolid tuvo su influencia de cara a la presencia en las urnas. Por otra parte, en los resultados finales hay que tener en cuenta los errores grandes del censo, las cifras no ajustadas de votantes de 18 años y, en fin, la estructura de las mesas, no tan perfectas como sería de desear.»

César de Prada Moraga, secretario político del PCE, resalta la absoluta normalidad con que se produjo la votación y la «ligerísima diferencia de afluencia a las urnas, menor que el 15 de junio. El resultado, no obstante, ha sido mayoritariamente afirmativo, como se esperaba. Parece conveniente desglosar los votos de aquellas zonas donde predominan los trabajadores en que la asistencia a las urnas ha sido muy próxima al 15 de junio, y el «sí» más mayoritario que en el centro de la ciudad.»

En su apreciación sobre los resultados, César de Prada dice que «debemos estar contentos, porque la Constitución haya sido aprobada. Se abre una nueva etapa de consolidación de la democracia, hace falta que en esta etapa la letra se lleve a la práctica, por un lado, y por otro, que se tomen medidas ante las cifras de abstención. Esas medidas sólo pueden ser acercar la democracia a los ciudadanos mediante la solución de problemas tales como el paro, la vivienda...»

Por fin, el secretario general de Alianza Popular en Valladolid, Félix Alonso Zancada, dice que «me agradó la tranquilidad y orden con que se celebró la elección, símbolo de la madurez de los ciudadanos». Señala el secretario general de AP «ciertas irregularidades en la campaña en las últimas 48 horas, en que TVE recogió a líderes volando y otras informaciones orientando el voto y contraviniendo la disposición del cierre de campaña».

Califica Félix Alonso Zancada de «preocupante el elevado índice de abstención» y matiza que los tantos por ciento de votos afirmativos y negativos son más o menos «los que había esperar». Y de cara al futuro se muestra «optimista, pero con reservas». «A partir de aquí —dice— es necesario que todos nos pongamos a trabajar en todos los aspectos. La Constitución no es solución para ningún problema, sólo un marco legal en el que podamos trabajar».



### Esta mañana se reunió con directivos de CVE LLEGO EL SECRETARIO GENERAL DE "CEPYME"

Hoy ha estado en Valladolid don Fernando González Olivé, secretario general de la Cepyme. El señor González Olivé se ha reunido, a las doce, con los presidentes de las Asociaciones Sectoriales de Empresarios, de Valladolid, en la Cámara Oficial de Comercio e Industria y después ha celebrado un almuerzo de trabajo con el Comité de Directivos de la Confederación Vallisoletana de Empresarios, regresando a continuación a Madrid.

En estas reuniones se han analizado los problemas que tiene planteados la pequeña y mediana empresa en la actual coyuntura económica española.

### Funciona en nuestra ciudad

## EL I. P. U., UN GRUPO QUE INVESTIGA LOS FENOMENOS PARAPSIKOLOGICOS Y UFOLOGICOS

«En el tema de los "ovnis" hay mucho "camelo"... pero existen», dice Santiago Sanz, portavoz del grupo

Lo de los ovnis va por rachas. De repente, a todo el mundo le da por verlos y convertirlos en permanente actualidad informativa; luego, desaparecen y ya nadie se acuerda de ellos.

Pero en medio de estos ciclos hay una serie de gente que sigue trabajando, investigando el fenómeno ovni. Y Valladolid, que fue pionera en este tipo de estudios con la creación del Grupo «Charles Fort», sigue siendo una ciudad preocupada por el secreto de los objetos volantes no identificados. La mejor prueba la tenemos en la puesta en marcha de una delegación de Investigación Parapsicológica y Ufológica (IPU), un grupo de consistencia y seriedad reconocidas que funciona a nivel nacional.

Al frente de esta aventura, varios jóvenes vallisoletanos, gente con inquietudes que se siente atraída por este misterio. El portavoz es Santiago Sanz, que empieza por comentarnos el resultado de sus investigaciones en torno a aquel ovni que allá por el mes de agosto fue visto en la localidad de Mojados y fue noticia de interés durante varios días.

—Leímos la noticia y nos atraía. Nos ha costado mucho trabajo conseguir el testimonio directo de la persona que lo vio, porque estaba claro que prefería olvidar el asunto y también que se olvidaran de él. Según ese testimonio, el muchacho se dirigió a parar un motor de gas-oil en mitad del campo y vio cómo del cielo descendía un objeto luminoso de color anaranjado que, según el estudio que hemos realizado podía, en efecto, tratarse de un ovni o quizá la energía plasmática que en raras ocasiones se desprende de la tierra.

—¿Os merece plena confianza el testigo? ¿No habéis encontrado contradicciones en su manifestación o una excesiva fantasía en la historia?

—Bueno, nos ha parecido un muchacho bastante sensato, que además reaccionó muy bien, ya que después de haber sucedido el hecho volvió al mismo lugar a ver si encontraba algún rastro. En principio nos merece una total confianza su testimonio, sí.

—¿Creéis en los ovnis quienes estáis en este grupo?

—Creemos en cuanto a lo que su propio nombre indica; objetos volantes no identifica-

dos. Somos un tanto escépticos sobre esas fantasías de los extraterrestres gigantes que nos visitan en naves tripuladas. Está claro que algo viene del espacio interior o exterior, pero de ahí a dejar volar la imaginación, media un abismo.

—¿La fantasía es mala aliada de los investigadores?

—Muy mala. Hay gente embaucadora que dicen ser investigadores que han tenido contacto directo con extraterrestres y que con esas historias embaucan al público y escriben libros que les producen importantes beneficios, que es lo único que pretenden.

—¿Hay mucho camelo en este tema?

—Desgraciadamente, sí.

—¿Resulta difícil la investigación de estos fenómenos?

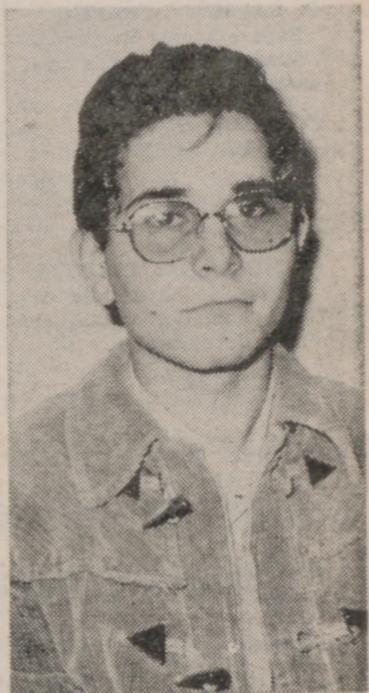
—Sí, y la primera dificultad la encontramos en los testigos que suelen ser bastante reacios a dar su versión por no verse envueltos en publicidades que les resultan molestas.

—Desde cuándo estáis interesados en los ovnis?

—Siempre nos ha atraído el tema y yo particularmente

—contesta Santiago Sanz— llevo tres años y medio estudiándolo y ahora he tenido la satisfacción de que IPU me encomiende la puesta en marcha de su delegación. Quiero decir que Investigación Parapsicológica y Ufológica es un grupo muy profesional y muy serio que realiza trabajos de gran rigor científico que nada tienen que ver con esos otros relatos fantásticos que andan circulando por ahí.

—Los investigadores del fe-



nómeno ovni, ¿son unos pocos chalados o por el contrario hay más gente de la que parece trabajando en ésto?

—Personas interesadas hay muchas, unas lo hacen porque piensan que la Humanidad está amenazada por seres extra terrestres y otras lo hacen única y exclusivamente con un interés científico tratando de buscar explicaciones lógicas a fenómenos que aparentemente no las tienen.

—Hay autores que dicen que seres de otros mundos nos visitan desde la prehistoria, ¿Cuál es tu opinión?

—No sé si estamos siendo visitados o no desde la prehistoria, pero sí estoy seguro de la existencia de los ovnis porque hay documentos que lo prueban. Por supuesto que hay muchas fotografías trucadas, pero hoy ya se puede saber perfectamente qué documento es auténtico y cuál no lo es.

—Volviendo al tema de la delegación de IPU, ¿cuánta gente respalda este intento en Valladolid?

—Bueno, en realidad, la delegación se está poniendo en marcha ahora y sólo somos tres personas, pero bastantes más nos han preguntado interesándose por los planes que tenemos. Yo creo que muy pronto seremos muchos más.

—¿Dónde deben dirigirse los interesados?

—A la Avenida José Luis Arrese, número 8, 3.º B. Pero quiero recalcar que deben ser personas interesadas en fenómeno ovni desde el punto de vista científico, serio y objetivo.

## guía cultural

### EXPOSICIONES

#### ● CAJA DE AHORROS DE SALAMANCA

Expone Florines, hasta el día 10. Visitas, de 7,30 a 9,30; festivos, de 12 a 2.

#### ● STUDIUM

Exposición conjunta de obras de varios artistas españoles y extranjeros, hasta el día 19. Visitas: Lunes a viernes, de 10,30 a 13,30 y de 5 a 9. Sábados, de 10,30 a 13,30 y de 6 a 8.

#### ● CARMEN DURANGO

Expone José Bergamin. Visitas, en las horas de costumbre.

#### ● "ALONSO BERRUGUETE"

Hasta el día 9 exponen artistas murcianos. Visitas: laborables, de 7,30 a 9,30.

#### ● MUSEO DE PINTURA

Exposición homenaje a García Benito, hasta el día 17 de diciembre.

#### ● GRISALLA

Hasta el 30, joyas, cristales, pequeñas esculturas, cerámica. Exponen Palacios Tardez, Carmen Zulueta, Capobianchi y otros. De 6,30 a 9,30.

#### ● CAJA DE AHORROS PROVINCIAL

Hasta el día 30, primera exposición de artes plásticas y artesanía del Hospital Psiquiátrico. Visitas: laborables, de 7,30 a 9,30; festivos, de 12 a 2.

#### ● CASA REGIONAL DE EXTREMADURA

Hasta el día 11, exposición de Saturlo González. Visitas: laborables, de 7,30 a 9,30; festivos, de 12 a 2.

#### ● CASTILIA

Hasta el día 16, obras de Baeza. Visitas: laborables, de 7,30 a 9,30.

#### ● OLENKA

Hasta el día 18, dibujos de A. Cuesta. Visitas: laborables, de 7 a 9; festivos, de 12 a 2.

### MAÑANA

## Misa en la Real Academia de Bellas Artes de la Purísima Concepción

Mañana, viernes, a las doce de la mañana, en el salón de actos de la Real Academia de Bellas Artes (Casa de Cervantes), se rezará una misa en honor de su excelsa Patrona, oficiada por el Académico de Número y canónigo archivero de la S. I. M., don Vicente Rodríguez Valencia. El Académico de Número, Carlos Barrasa Urdiales, dirigirá el coro, que cantará durante la celebración del santo sacrificio, que será aplicado por el alma de los señores académicos fallecidos, a cuyos parientes se invita especialmente.

### EN EL PASADO MES DE NOVIEMBRE

## 83 ACCIDENTES DE TRAFICO EN NUESTRA CIUDAD Y PROVINCIA

### + Resultaron muertas seis personas y 111 heridas

Durante el mes de noviembre se matricularon 752 vehículos normales; 143 vehículos especiales; 7 tractores industriales y 6 remolques industriales.

Las matriculaciones de los primeros resultaron ligeramente inferiores, un 2,3 por 100, a las del mismo mes del pasado año, en que se matricularon 770.

El desglose por tipos fue el siguiente: 1 autobús, 23 camiones, 53 furgonetas, 668 turismos y 7 motocicletas.

Las diferentes marcas de turismos tuvieron la siguiente participación: Citroen, 50; Chrysler, 52; Ford, 21; Renault, 318; Seat, 185; Simca, 34 y otros, 8.

Los últimos números de matriculas alcanzados fueron el VA-4551-G para vehículos normales, y el VA-01440-VE para vehículos especiales.

Fueron resueltos 928 expedientes de transferencias; se expidieron 34 permisos temporales de circulación para transportes y se canjearon 35 permisos de circulación.

#### CONDUCTORES

Se expidieron durante el mes 1.278 permisos de conducción, de los que 871 correspondieron a hombres y 407 a mujeres. Se tramitaron 1.108 revisiones, 341 duplicados y 119 licencias para ciclomotores, y 19 autorizaciones para transporte escolar.

Se presentaron 1.811 solicitudes para la obtención del permiso de conducción; se

efectuaron 3.521 exámenes, de los que resultaron aptos 1.139 aspirantes.

#### SANCIONES

Se instruyeron 4.509 expedientes por infracciones al Código de la Circulación y 92 por infracciones a la legislación de Transportes.

Fueron retirados 8 permisos de conducción por infracciones que entrañaron peligro para la seguridad de la circulación.

#### ACCIDENTES

Se registraron un total de 83 accidentes, de los cuales 51 ocurrieron en carreteras y 32 en zonas urbanas, resultando un total de 6 muertos y 111 heridos. De estas víctimas, 43 heridos corresponden a Valladolid, capital.

Se encontraron implicados en el total de accidentes, 134 vehículos y 21 peatones.

Las carreteras que mayor número de accidentes registra fueron: la N-620 (Burgos-Portugal), con 10; N-VI (Madrid-La Coruña), con 8; la N-122 (Zaragoza-Portugal) y N-403 (Toledo-Valladolid), con 6 cada una.

### Nota del Ayuntamiento Los días festivos no se efectuará recogida domiciliar de basuras

Según se comunicó recientemente a través de todos los medios informativos de la ciudad, los días festivos, tanto de carácter nacional como local, no se efectuará el servicio de recogida domiciliar de basuras, de la misma manera que venía ocurriendo los domingos.

Se ruega, por tanto, a todo vecindario, se abstenga de depositar bolsas con residuos en las calles durante tales jornadas festivas y dominicales, en la seguridad de que el servicio estará totalmente atendido en los días hábiles de recogida.

## avisos

### ASOCIACION DE HOMBRES DE ACCION CATOLICA

Se cita a los militantes de esta Asociación para el martes, día 12, a las ocho y cuarto de la noche, para continuar el estudio de la Campaña Nacional «Identidad Cristiana, hoy».

Igualmente se comunica que el jueves, día 14, a las ocho y media de la noche, tendremos el Retiro mensual, en nuestra casa diocesana, calles Santuario, 22, templo, y Simón Aranda, 9, a cargo del consiliario don Félix López Zulueta, finalizando este acto litúrgico con la Eucaristía.

Se invita al mismo a todos los vallisoletanos.

## JORNADA LOCAL

### ● AULA DE CINE DEL ATENEO

Hoy, jueves, se celebrará la segunda sesión del octavo Cursillo de Formación Cinematográfica, dedicado al cine ruso, organizado por el Cine-Club "Aula de Cine" del Ateneo.

El profesor del cursillo, don Cándido Fernández, director del Cine-Club del Ateneo, hará un estudio de la filmografía de Vsevolod Iliarionovic Pudovkin, del que se proyectará "La madre", adaptación libre de la famosa novela del mismo nombre de M. Gorki.

El acto tendrá lugar en la sala de la Caja de Ahorros Provincial, a las siete de la tarde, y como es habitual en todos los actos organizados por el Ateneo, la entrada es pública, pudiendo asistir libremente cuantas personas lo deseen, teniendo reservado los socios el acceso al palco del local.

### ● JUEVES FOTOGRAFICOS

A las ocho de esta tarde, en la Sala de Cultura "Iris"

(entrada por Reina, 1), tendrá lugar la interesante proyección del audiovisual titulado "Angelus en Castilla", original de José Delfín Val y Angel de la Iglesia, sobre texto de María Teresa Yñigo.

### ● CRESCENCIANO SANZ ARRANZ, HOY, EN EL "SARMIENTO"

Esta tarde, a las ocho, en el salón de actos del Banco de Bilbao, entrada por Duque de la Victoria, se celebrará un nuevo acto cultural, dentro del ciclo organizado por los grupos literarios "Sarmiento" y "Juan de Baños" y la Obra Cultural del Banco de Bilbao en Valladolid. La entrada, como siempre, es libre, pudiendo asistir todas las personas que lo deseen, sin necesidad de ningún tipo de invitación especial. En esta ocasión, el acto se celebra hoy, jueves, en lugar de mañana, viernes, como se viene haciendo habitualmente, debido a que este último día es festivo.

Este acto estará dedicado al poeta vallisoletano Crescenciano Sanz Arranz, que dará a conocer algunos de

sus poemas, entresacados de sus muchas obras escritas. Son poemas de corte clásico, de gran sabor popular. Pertenece Sanz Arranz a esa clase de poetas que escriben en silencio y que muy raramente dan a conocer su obra. Las composiciones serán ledidas por Santiago Quintero Vergara, que cuenta con gran número de admiradores en el "Sarmiento". El poeta pondrá fondos musicales, interpretados por él mismo, ya que es un virtuoso de la guitarra y otros instrumentos de cuerda.

El acto será presentado por Andrés Quintanilla Buey, director del ciclo.

### ● CONFERENCIA DE CARMEN CONDE EN LA SEMANA DE MURCIA

A las ocho de esta tarde pronunciará una conferencia en la Caja de Ahorros Popular la académica Carmen Conde, primera mujer que ingresa en la Academia de la Lengua, dentro del programa de actos a celebrar con motivo de la I Semana de Murcia en Castilla. Posteriormente le será ofrecido un homenaje en un hotel de la ciudad.

## enseñanza

### Actividades culturales en el Colegio Mayor "Reyes Católicos"

Durante el mes de noviembre se ha celebrado en el Colegio Mayor "Reyes Católicos" un ciclo de mesas redondas y audiciones musicales dirigidas por don Carlos Barrasa. El director de la Coral Vallisoletana y del Coro Universitario realizó a lo largo del mismo una documentada exposición de la historia de la música y de sus formas, acompañado de la audición de un amplio y variado muestrario de composiciones musicales.

Alberto Hernández de Pablo protagonizó un recital musical en el Colegio el pasado día 2 de diciembre.

### DELEGACION PROVINCIAL DE EDUCACION Preconcurso de Profesores de E. G. B.

Se anuncia que por Resolución de la Dirección General de Personal de 18 de octubre de 1978 («Boletín Oficial del Estado» de 29 de noviembre), se convoca Concurso de Traslados previo, para aquellos profesores y profesoras de E.G.B. que se encuentren en alguna de las situaciones que señala el artículo 2.º del Decreto de 18 de octubre de 1957 («B.O.E.» del 31), ejecución de sentencias por resoluciones firmes, supresión de Escuelas de régimen especial, etcétera, y deseen hacer uso del derecho que les concede dicho precepto legal por existir vacante en la localidad de su procedencia. Se da un plazo, que finaliza el día 19 del presente mes de diciembre, para que aquellos profesores que lo deseen puedan presentar sus solicitudes en esta Delegación, acompañadas de hoja de servicios.

## LIBERTAD

DIARIO DE LA TARDE  
LOS TEMAS  
DE LA ACTUALIDAD

EN LA SACRISTIA DE LA PILARICA

# DOS MESES DE ENCIERRO

(PROTAGONIZADO POR 25 FAMILIAS)

El próximo sábado, día 9, se cumplen dos meses justos desde que un grupo de familias vallisoletanas decidieron ocupar unas viviendas sindicales vacías en el número 7 de la calle Joaquín Velasco Martín, en la Huerta del Rey, durante la noche del 9 de octubre. Después de dos días ocupando dichas viviendas, fueron desalojados por la Policía y se refugiaron en la iglesia de La Pilarica, donde continúan viviendo.

Durante estos dos meses ha ocurrido un poco de todo. A la irregular situación de aquel centenar de personas, hoy reducido prácticamente a la mitad, ha habido de sumarse hechos con

compartiendo los gastos de mantenimiento y repartiéndose las funciones. «Las mujeres que no trabajamos somos las encargadas de la limpieza, la compra y de hacer la comida. Comemos por turnos, según el horario de trabajo de cada uno; además todos juntos no cabíamos, dado el escaso espacio del que disponemos». Efectivamente, la sacristía no tendrá más allá de 25 metros cuadrados y el único mobiliario con el que cuentan se reduce a dos docenas de colchones y colchonetas, mantas, los armarios, dos mesas y media docena de sillas, así como una pequeña cocina de butano para realizar los guisos necesarios.

eso no quiere decir que nuestros casos no sean más urgentes que algunos de los que están consiguiendo vivienda. Los que han puesto el baremo deberían ir a ver cómo es nuestra vivienda.»

De esta guisa nos cuentan algunos casos. En doce metros cuadrados viven un matrimonio y su hijo. En veinte metros cuadrados se hacinan —porque no se puede emplear otro verbo— otro matrimonio y seis hijos, la mayor de las cuales tiene tan sólo nueve años. Otro nos cuenta cómo cuando llueve entra el agua en la casa que posee en la Parva de la Ría... Y así, van saliendo a la luz los casos verdaderamente desalentadores de estas veinti-



Dos de los encerrados, hablando con el autor de la información.

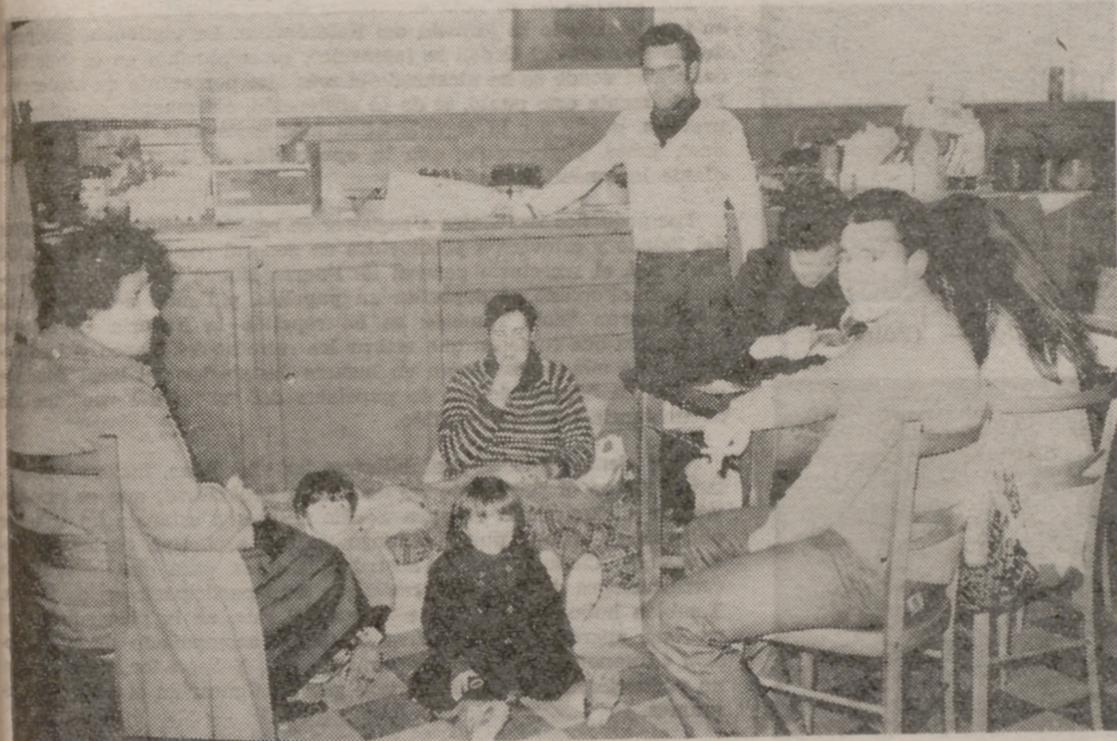
tras casas, en unas casas dignas a las que tenemos derecho según se dice en la Constitución. Y sino, aquí, entre el frío, las heladas y las lluvias, trataremos de pasarlo lo mejor posible en la hermandad casi familiar que ha surgido entre nosotros a causa de la desgracia común.»

La única que no espera pasar la Navidad en la sacristía es la última de las embarazadas que aún queda. «No soy tan irresponsable como para tratar de tener el hijo aquí. Pese a lo que se ha dicho, pariré en la Residencia, no debajo del altar». Se ríe y comenta: «Pasaré unos días calentita, sin el frío de esta sacristía»

dasa, me han amenazado con echar a mi hija de nueve años del colegio porque no puede ir muchos días, ya que es la mayor y se tiene que quedar al cuidado de sus cinco hermanos pequeños.»

Comentaban los hombres que, quizá, las autoridades y los responsables de estas cuestiones «se compadezcan de nuestros casos dramáticos y de auténtica necesidad y nos soluciónen la vivienda para Navidad o Reyes. Algo se ha dicho por ahí, aunque tampoco es para confiar mucho después de lo que nos ha tocado pasar sin que nadie se preocupase.»

El problema no es sólo de estas veinticinco familias. El pro-



Pese a la desgracia, no falta el ánimo, ni la esperanza.

una gran carga humana, como el alumbramiento de cuatro de las mujeres encerradas y el internamiento de uno de los niños afectado de bronquitis y de deshidratación.

**AMONTONADOS, PERO NO REVUELTOS**  
Ha habido también deserciones; pero sobre todo ha habido «mucho engaño por parte de los partidos políticos y de las centrales, que prometieron todo tipo de ayuda, pero que en seguida nos abandonaron. Hicieron su propaganda, pero en seguida se olvidaron de nosotros y se dedicaron a sus campañas. A excepción del PTE, los demás no han querido saber nada de nosotros y ha dejado de preocuparles nuestro problema.»

En estos momentos son 25 matrimonios los que se encuentran viviendo en la sacristía «amontonados, aunque no revueltos». Los hijos —en algunos casos hasta seis— han sido llevados a la casa, dejados en las casas que poseen o mandados con familiares y amigos, «porque no podemos permitir que nuestros hijos enfermen. Ahí tiene el caso de mi niño, internado en el Hospital Provincial con bronquitis y deshidratación.»

Viven como en una comuna,

«El problema mayor es el del frío. Teníamos una estufa, pero se nos ha estropeado y así estamos hasta que consigamos otra. Tuvimos que meternos en la sacristía y abandonar la iglesia por el frío y porque había goteras.»

**QUEREMOS PASAR LA NAVIDAD EN NUESTRAS CASAS**  
¿Hasta cuándo todo esto? Ellos tienen muy clara su postura: «Si hemos aguantado dos meses, muy bien podemos aguantar mucho más. Aquí estaremos hasta que nos soluciónen el problema, porque casas hay, aunque se construyan pocas. Si todas las viviendas sociales y sindicales se adjudicasen, el problema de los que no tenemos vivienda o vivimos en condiciones inhumanas se solucionaría en gran parte. Luego habría que ir a todas esas viviendas particulares que no se arriendan o si lo hacen es pidiendo unos precios que resultan prohibitivos.»

Han dicho que no se van, y no se irán. Desde que surgió el problema que comentamos, parece ser que tan sólo han sido adjudicadas doce viviendas, aunque ese es un tema que no preocupa a los encerrados. «Prácticamente ninguno de nosotros llegamos, con nuestra puntuación, a los baremos establecidos; pero

veinti- familias, en su mayoría muy jóvenes, algunas de ellas viviendo tan sólo del subsidio del paro obrero.

Ahora tienen puestos los ojos en las Navidades. «Esperamos poder comer el turrón en nues-

## “Aquí estaremos hasta que nos den una vivienda digna”

**QUIEREN ECHAR A MI HIJA DEL COLEGIO**  
Las esperanzas no se han perdido: «Sabemos que hay casas y que tenemos derecho a ellas. Queremos pagarlas para poder tener una vivienda propia y para ello nos tienen que poner precios de vivienda social y darnos las facilidades necesarias». También hay amargura y cierta desilusión: «No tenemos padrino y parece que nos vamos a quedar sin bautizar.»

Por otra parte, los problemas se amontonan. No es sólo el vivir en malas condiciones. «Mira, póngalo para que todo el mundo se entere de lo que quieren hacer con mi hija. En el Colegio «Sanchez Cortés», del Poblado de En-

biema es mucho mayor y tiene una transcendencia que va más lejos. Valladolid es una ciudad con un acuciante problema de viviendas y muchas de las que existen permanecen cerradas esperando el momento más idóneo para la especulación. En más de una ocasión se ha dicho que la ciudad necesita del orden de las cinco mil viviendas en un plazo muy corto de tiempo; sin embargo, éstas no se construyen. Lo poco que se levanta tiene unos precios auténticamente prohibitivos. Mientras 25 familias se hacinan en el reducido espacio de la sacristía de la iglesia de La Pilarica.

I. de HOYALES



Las mujeres se cuidan de la casa... que no tienen.

MAS ABSTENCION DE LA PREVISTA

SE DESARROLLO NORMALMENTE LA JORNADA DEL REFERENDUM



Los Reyes acudieron a depositar su voto al Colegio Municipal de El Pardo. — (Foto Efe.)

• DEL TOTAL DE VOTOS EMITIDOS, EL 87,79 POR 100 FUERON AFIRMATIVOS

• Y el 7,91 por 100, negativos

MADRID.—Con la nota dominante de la normalidad se desarrolló en todo el Estado la jornada del Referéndum. La vigilancia por parte de las Fuerzas del Orden se intensificó, especialmente en el País Vasco, región donde se ha alcanzado el más alto porcentaje de abstención. Precisamente este punto, el de la abstención, claramente superior a la prevista, puede ser la característica más destacable de este Referéndum, junto, lógicamente, con la aprobación de la Constitución mediante la consulta popular.

Los pequeños incidentes a registrar se repitieron en distintos puntos del Estado y estuvieron promovidos en general por los partidarios del "no". Así, el secretario general de Fuerza Nueva de Melilla protagonizó un altercado al depositar su papeleta pidiendo a los presentes que votaran "no". También se ha repetido la historia en colegios electorales que tuvieron que retirar los retratos de Franco y José Antonio, que aún permanecían en lugares destacados del local donde se votaba. La "desaparición" de papeletas del "sí" o del "no" fue una circunstancia también repetida.

Por cientos pueden contabilizarse las anécdotas, incluso contestatarias. Como el presidente de una mesa de Madrid, que se presentó vestido y maquillado de payaso. «Me obligan a estar en un sitio por obligación —dijo—, pues yo vengo vestido así». Una anciana de Saelices, Ciudad Real, se acercó a la mesa para que le vendieran certificaciones de voto; ella creía que eran participaciones de Lotería. También hubo poetas. Una papeleta del «sí», en la provincia de Tarragona, apareció con un «Viva Albacete», acompañado de la inscripción «Autonomías, no; pena de muerte, sí». Y Salvador de Madariaga no pudo ejercer su derecho al voto por no figurar en el censo de electores.

Fue el primer colegio en cerrar sus puertas, pero ya tardó. En Peñacázar (Soria), eran cuatro electores y tres de ellos constituían la mesa. Tardaron, por lo que se ve, bastante en votar. Dicen que ninguno vive ya en el pueblo.

Y muchas más. Algunas posibles de ser reproducidas por la creatividad de novelistas y otras totalmente increíbles, sobre todo si no se está metido en el ambiente.

Los últimos resultados parciales provisionales, facilitados oficialmente antes del cierre de la presente edición, arrojan a nivel nacional los siguientes datos:

MESAS	39.379	(99,73 %)
CENSO	26.566.419	(98,99 %)
VOTOS «SI»	15.782.639	(87,79 %)
VOTOS «NO»	1.423.184	(7,91 %)
VOTOS EN BLANCO	636.095	(3,53 %)
VOTOS NULOS	135.193	(0,75 %)
TOTAL VOTANTES	17.971.111	(67,66 %)
TOTAL ABSTENCIONES	8.589.308	(32,33 %)



Adolfo Suárez, acompañado de su esposa, Amparo Illana, acudieron, a primeras horas, a depositar su voto. — (Foto Efe.)

REGIONES	Sí	No	En blanco	Nulos	Votantes	Abstenciones
ANDALUCIA	91,51 %	5,77	2,10	0,59	70,72	29,27
ARAGON	88,19	6,64	4,62	0,52	73,42	26,56
ASTURIAS	88,57	8,38	2,11	0,91	61,53	38,46
BALEARES	89,51	4,76	4,87	0,83	70,41	29,58
CANARIAS	91,93	4,35	3,15	0,55	64,44	35,55
CASTILLA	84,27	9,81	5,13	0,77	74,12	25,87
CATALUÑA	90,44	4,62	4,24	0,68	67,70	32,29
EXTREMADURA	89,24	7,39	2,73	0,62	71,22	28,77
GALICIA	89,11	5,81	3,93	1,12	50,69	49,30
LA MANCHA	84,32	11,76	3,12	0,78	74,04	25,95
MURCIA	90,83	6,16	2,42	0,57	71,30	28,69
PAIS VALENCIANO	88,88	6,96	3,43	0,71	75,47	24,52
PAIS VASCO	68,76	23,83	5,80	1,59	45,51	54,48

A LAS 7,30 DATOS PARCIALES PROVISIONALES POR REGIONES

# Martín Villa valora positivamente el desarrollo de la jornada del Referéndum

*El número de abstenciones es muy aproximado a las previsiones del Gobierno en los últimos sondeos*

MADRID. (Efe).— Aproximadamente a las 7,30 horas de la mañana, el ministro del Interior, Rodolfo Martín Villa, mantuvo su segunda rueda de Prensa, con motivo del Referéndum Constitucional en el Palacio de Congresos y Exposiciones, en la que expuso todos los datos oficiales, cuando el cómputo de votos a nivel nacional alcanzaba el porcentaje del 98 por 100.

En respuesta a si tras la aprobación de la Constitución el Gobierno se plantearía la integración o no de Navarra en Euzkadi, Martín Villa dijo que la integración de esta provincia no es cuestión de Gobierno, sino que pasa por un mandato constitucional y por una disposición que establece que el tema de la integración de Navarra en Euzkadi ha de pasar por un referéndum del pueblo vasco. Es un tema fundamentalmente que compete a los navarros.

Sobre el grado de estimación de la abstención, señaló que no existían grandes diferencias sobre las previsiones que el Gobierno había realizado, mediante encuestas, en los últimos días. Añadió que estos sondeos, en cifras reales arrojaban un índice de participación en torno al 74 por 100 del total de votantes, por lo que las previsiones del Gobierno se han diferenciado en un dos o un dos y medio por ciento.

Rechazó también que hubiese habido retraso a la hora



ceda hoy de hecho en las mesas electorales, pero coacción por el clima creado por la actuación de la ETA.

Se refirió también a la abstención de Galicia, diciendo que siempre había dado porcentajes de abstención muy fuertes, y a la de Canarias, subrayando la marcada diferencia entre Tenerife y Las Palmas.

Respondiendo a la pregunta de que si el porcentaje de un

terminado hoy desde un punto de vista político y que, a partir de ahora, UCD intentará trasladar al desarrollo de las leyes el modelo de sociedad y el modelo político que figura en su ideario.

En cuanto al tema del terrorismo, el Ministro del Interior afirmó que la Constitución no va a influir en la actuación del Gobierno contra el terrorismo y que se seguirán llevando a cabo acciones concretas igual que ayer.

Preguntado por el fin de la operación conjunta Ejército-Fuerza de Orden Público en torno a la fecha del referéndum, el Ministro señaló que la operación es similar a la que se montó con motivo del referéndum para la ley de reforma política y que puede finalizar el próximo domingo.

Más adelante fue preguntado por la fecha de promulgación de la Constitución, a lo que respondió que la responsabilidad del Gobierno ha cesado ya en este tema y que es ahora la Junta Electoral Central quien tiene que hacerlo después de transcurrido el plazo legal para presentar recursos con arreglo a la ley de convocatoria del referéndum.

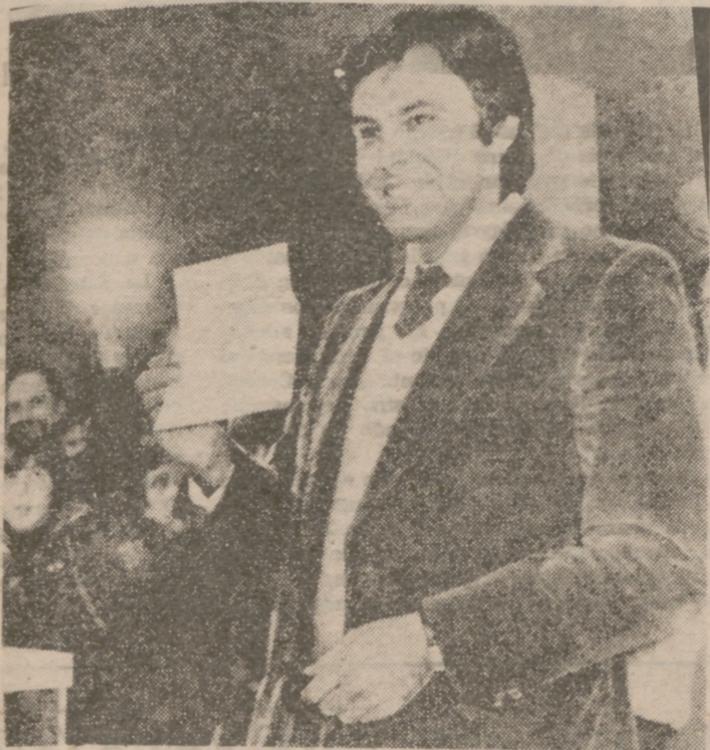
No obstante, señaló que a la vista del calendario que establece el citado decreto, este plazo puede finalizar el 12 de diciembre, y a partir de entonces se podrá promulgar la Constitución. Pero repitió, que ya no es competencia del Gobierno.

A otra pregunta sobre la relación existente entre la disciplina de voto de la izquierda y el voto afirmativo a esta Constitución, en la que se le señaló que "la gran perdedora es la UCD" en el Referéndum, dijo que él no sacaría esta misma conclusión. "No estoy en condición aquí de miembro de un partido político, sino del Gobierno. La comparación que usted me ofrece sería un divertimento que no he hecho todavía."

"No obstante —continuó—, en un repaso por encima diría que en su tesis pudiera valer en algunos casos, tales como Andalucía, más o menos en Cataluña, si en Galicia o en País Valenciano, pero no en Asturias, Aragón, Castilla, Baleares, Extremadura, en otros."

A una pregunta sobre la manipulación que la extrema derecha puede hacer de la abstención en el Referéndum, el Ministro del Interior respondió que todo se puede manipular, pero que estos grupos y todos los que han propugnado el voto negativo sólo podrán apropiarse del 7,5 por ciento de votos negativos.

La abstención técnica —precliso— no pueden apropiársela ni el País Vasco ni Galicia, que es bien diferente; tiene otras raíces y se repite en todas las consultas."



Felipe González muestra su «sí».



Dolores Ibarruri es abrazada por una señora, a su llegada al colegio donde, poco después, emitió su voto.—(Foto Efe.)

## La Constitución será promulgada después del día doce

de proporcionar la información sobre los resultados del referéndum. Se refirió a la reunión previa mantenida con los informadores, en la que se les explicó cómo iba a suministrarse la información a lo largo de toda la jornada del día 6 y durante las horas siguientes al cierre de los colegios electorales con las dos ruedas de Prensa celebradas por él mismo en el Centro de Recogida de Datos.

En respuesta a una pregunta sobre la valoración política que el Gobierno daba a la abstención, Martín Villa manifestó que un tema importante es el de las provincias vascas, y que el elevado índice alcanzado en Euzkadi se debe a tres factores:

— La abstención de carácter técnico (normal en cualquier tipo de elecciones y que puede cifrarse en un 20 por 100.

— La propaganda de grupos políticos, alguno importante como el PNV, llamando a la abstención.

— Y cierta coacción no ejer-

23 por 100 de noes en Euzkadi representaba un mayor incremento de la fuerza de los grupos abertzales, indicó que no quería hacer cábalas con los números y que esa fuerza, donde realmente podía verse era en unas elecciones legislativas.

Martín Villa valoró muy positivamente el desarrollo de la jornada del referéndum desde una perspectiva de orden público, y señaló también que no estaba dispuesto a hacer ninguna manipulación de las cifras con interpretaciones subjetivas en ningún sentido. Hoy, en el Consejo de Ministros, informará a sus compañeros de Gabinete sobre el desarrollo del referéndum.

A juicio del Ministro del Interior, el consenso constitucional ha sido positivo y se ha logrado porque ningún grupo parlamentario ha tenido, "gracias a Dios", dijo, la mayoría como para imponerse a los otros grupos.

Manifestó también el Ministro que el proceso constitucional ha

## Calificadas de "gravísimas" por el Gobierno CIERTAS ANOMALIAS EN EL PAIS VASCO

**Excesiva meticulosidad de algunos presidentes de mesa**

MADRID. (Efe).— Fuentes gubernamentales han calificado de "gravísimos" determinados hechos que se han registrado en el País Vasco, donde algunos presidentes de mesa se han excedido en la exigencia de requisitos para poder ejercer el derecho al voto.

Las mismas fuentes señalaron a "Efe" que tales hechos significan "una especie de coacción" al citado derecho.

Concretamente, se ha indicado a "Efe" que en la provincia de Vizcaya algunos colegios electorales cerraron sus puertas para que los miembros de éstas pudieran almorzar. Tal incidente se ha considerado en medios gubernamentales como "gravísimo atentado del derecho al voto de los ciudadanos vascos".

El exceso de exigencias de

requisitos se concretó, por parte de algunos presidentes, en negarse a admitir documentos de identidad ya caducados, pero válidos a efectos de voto, no admitiendo, en cambio, otros documentos cuya legalidad autoriza asimismo la normativa electoral.

En la Universidad de Deusto, distrito tres, sección décima, aula cuarta, Lucía Esther-Echevarría Baldasua no pudo votar porque la presidenta de la mesa, María Mercedes Jaureguibeltia Orúe, estimó que no podía hacerlo, ya que en la lista del censo no figuraba su primer nombre.

En Baracaldo tampoco pudo votar Manuel Carballo Hollas, ya que, según puso de relieve el presidente de la mesa, en el censo su segundo apellido figuraba con "y" griega.

# LA EDAD DEL OCIO

Releo estos días un interesante libro, del que es autor Mariano Baptista Gumucio, bajo el título de "La Irrupción en el futuro". El libro plantea el tan debatido tema de la futura ociosidad de la Humanidad y en él se recogen interesantes estadísticas de cómo se ha ido transformando en los últimos años el mundo. El campesino norteamericano, que, por ejemplo, el siglo pasado apenas producía para alimentar a su familia —cuyos miembros, incluidos los niños, también trabajaban—, hoy día puede alimentar a 30 personas, y como resultado de esto, sólo un 7 por 100 de la fuerza de trabajo de los Estados Unidos se dedica a las labores agrícolas. En España, y éste es un dato revelador y que habrá que corregir con urgencia, hay tantos agricultores ahora mismo como en Estados Unidos.

El siglo pasado, la duración media anual de trabajo alcanzaba a 13 horas por día, con el descanso dominical y algunas fiestas, lo que representaba alrededor de 3.900 horas de trabajo al año. Hoy día la duración media en el mundo alcanza a 48 horas semanales, o un total anual de 2.250 horas.

Jean Fourastie predice, para las sociedades desarrolladas de Occidente, hacia fines de este siglo, 30 horas de trabajo semanal, 12 semanas de vacaciones pagadas (contra 4 actualmente) y 33 años de trabajo por vida (contra 50 actualmente), lo que hace un total de 40.000 horas de trabajo durante toda la vida. "Como la duración de la vida del hombre medio —dice Fourastie— se aproximará entonces a los 80 años por 365 días por 24 horas, o sea, 700.000 horas, serán seis horas sobre cien las que nuestros descendientes consagrarán a esta obra de producción".

Según el economista Joseph Frsomkin, la automatización reducirá a 20 horas el trabajo semanal. Ya en Estados Unidos hay gremios que trabajan 25 horas por semana. John Fisher afirma que el norteamericano pasará los primeros 25 años de su vida estudiando, los 25 siguientes trabajando y, los últimos 25, descansando con los frutos de su trabajo, pero en el año 2000 tanto producirán las maquinarias, que todos los habitantes de los Estados Unidos serán individualmente ricos. Por su parte, Herman Khan prevé una sociedad orientada hacia el placer y llena de «saludable degeneración».

¿Qué hacer con el tiempo libre?, se preguntan psiquiatras, sociólogos y economistas de las sociedades industriales. Cuando en 1964, en la Conferencia anual de los sindicatos norteamericanos, se presentó una moción para reducir aún más las horas de trabajo —cosa perfectamente factible en vista de la alta productividad—, fue rechazado por consejo de los psiquiatras consultados, quienes consideraron que tal medida no haría más que contribuir a aumentar los índices de alcoholismo, crímenes y accidentes de carreteras. "La nueva violencia que se observa en los Estados Unidos —dice el autor del libro de referencia— parecería ser más bien un subproducto de la prosperidad general".

La ecuación entre aburrimiento y conflicto —razona Baptista Gumucio— explica cómo por ejemplo, a medida que mejoran las condiciones de vida de los distintos grupos raciales en los Estados Unidos, aumentan los choques y se generaliza la violencia. La edad de Ocio constituye un reto formidable a la escala de valores que ha sustentado tradicionalmente el hombre y la concepción filosófica que hace del trabajo una virtud insustituible.

Uno de los capítulos del libro "La Irrupción del futuro", termina citando las palabras de Morvan Lebesque, quien hace votos porque los países en vías de desarrollo eviten los errores de los países adelantados y humanicen su industrialización, encontrando el equilibrio entre la vocación y el trabajo que no se puede amar (en la guerra se muere de un solo golpe, dice Lebesque, mientras que en el trabajo detestado o indiferente se muere a fuego lento, cada día). Concluye reclamando, no un Ministerio de Ocio, sino un Ministerio del Humanismo, para que la gente entre mejor preparada que ahora a esta insólita revolución del tiempo libre.

CARLOS BRIONES

Para el ciudadano medio español, no excesivamente politizado, la adaptación a los cambios se ha convertido en la única guía racional de su conducta política. La característica básica de la situación política anterior que han conocido era la estabilidad. La característica de la situación actual es el cambio y la evolución, máxime durante el período de transición de los últimos tres años.

No se trata aquí de emitir juicios valorativos de las situaciones políticas, sino de analizar las consecuencias de su dinamismo y, en este sentido, puede observarse cómo durante cuarenta años hubo alguna evolución política y algunas fluctuaciones, pero similares al flujo y reflujos de las olas que siempre vuelven al punto de partida. En cambio, hoy, la realidad política española es evolutiva y rápidamente evolutiva.

La consecuencia inmediata, para los ciudadanos, de este cambio de ritmo ha sido comprender que ya no es posible un comportamiento político similar al de una etapa estable, aparte, naturalmente, de que

# FECHA PARA

En esta fecha para la Historia en que el pueblo español recobra el ejercicio pleno de su soberanía de forma absoluta y responsable, es preciso decir muy claramente que con el texto constitucional, aprobado por abrumadora mayoría, se abre para España un tiempo ilusionado de esperanzas, pero no de milagros reparadores de nuestros males. La Constitución crea un marco jurídico que respalda y protege nuestras libertades, nuestros derechos y obligaciones; diseña las líneas maestras que aseguran para el porvenir de los españoles una convivencia pacífica y fructífera... Se perfilan anchos caminos de encuentro para sellar definitivamente el feliz propósito de reconciliación nacional, impulsado vigorosamente por la Corona en el mismo instante que Don Juan Carlos, nuestro Rey, asumía desde la legitimidad histórica la Jefatura del Estado, es decir, el 23 de noviembre de 1975.

No es ocioso hacer hincapié precisamente hoy, que no son estas horas de esperar milagrerías que, como por arte de magia, nos van a facilitar el futuro o a resolver nuestros problemas cotidianos. Son, por el contrario, tiempos de acción reflexiva, de esfuerzos añadidos, de meter todos el hombro con decisión para poner a flote y en aguas de bonanza la nave en que estamos embarcados. El fu-

futo, ciertamente, es mo; pero habremos trabajo y algunas lig ya mismo a todo el quista del futuro, tr día a la mayoría de La democracia ha ejemplar e irreversible paldo de la mayoría rradas en el recuerdo titucional, infecunda cidos, de buenos y razón de sus ideas o la indispensable ratifi voto libre y secreto, mundo y tiene que en el futuro con firm rancia mutua y el a entre todos y para humanos y a las liber

## UNOS Y OS

"A B C". — Comenta Jaime Campmany bajo el título "El cáliz de la investidura":

"Nos hemos pasado casi dos años hablando de la Constitución. Y ahora nos esperan casi dos meses hablando de la investidura. Y más tarde hablare-

mos del nuevo Gobierno. Y luego, del giro a la derecha o del giro a la izquierda. Porque esto empieza ahora. ¿No queríamos urnas? Pues tomad urnas. Reforma política, elecciones municipales, Constitución, otra vez elecciones generales, elecciones municipales... Y después, quién

sabe: referéndum para los enfermos para la OTAN, para en el zap para el aborto. Esto de los votos, cor democracia. Esto va de gas. Una danza electoral dirigida por soberanos, zarov. Si siguen a que nos lleven una sa, como aquellas santos milagrerros que



(De «El Po

## El ciudadano ante el cambio

El ciudadano español sea su inclin o aunque sea partidario regimenes de puede moverse, en la los esquen válidos en la época anta biliar para eficazmente los problem hoy pueda p

Sólo seremos capaces con el espí greso si aprendemos gmas y hallar adecuadas. No es posible under la cabe o situarse detrás de una modo de p de esa forma, sólo lo tranquilizante de esa forma, sólo lo plantearse sino, simplemente, enunc lógica, com entre el futuro, la innova o el pasado

las vías de participación, que antes se caracterizaban por su escasez, hoy se han intensificado hasta llegar a los niveles que exige una convivencia democrática pluralista.

# LA HISTORIA

nte, es que esperararlo con optimis-  
remo propiciarlo con sudor, más  
nas lágrimas. Hay que convocar desde  
do el hermosa batalla de la con-  
ro, traidorarios que ilusionen cada  
ría de la tarea común.  
cia la de un proceso político  
evitable momento del aval y res-  
mayoría. Quedan felizmente ente-  
cuerdo del referéndum cons-  
cundados de vencedores y ven-  
os y de distintas categorías en  
leas o la Constitución que ayer recibió  
ratifica el saludable ejercicio del  
creto, modernas y avanzadas del  
que se duradera para proyectarnos  
on firme a las leyes, la tole-  
y el crear riqueza y bienestar  
para riguroso a los derechos  
las libes colectivas.

Ayer, 6-D, el pueblo, dueño y señor de sus destinos, ha manifes-  
tado inequívocamente su voluntad de vivir y convivir en paz, lejos  
de extremismos revolucionarios, vandálicos e infecundos siempre.  
Quedan ahora, sin embargo, muchos caminos espinosos por reco-  
rrer para afianzar todo el proceso democrático, resolver el cúmulo  
de problemas económicos que nos amenazan, devolver confianzas  
y entusiasmos a los incrédulos que presagiaban un naufragio nacio-  
nal antes de alcanzar la meta ayer traspasada, articular con acierto  
el siempre delicado y difícil problema regional, erradicar de España  
el terrorismo criminal, ahondar con ánimo clarificador y fórmulas  
políticas inteligentes para devolver alegrías y tranquilidades per-  
didas a los españoles de las entrañables provincias vascas.

La jornada de ayer, donde el pueblo puso de manifiesto una vez  
más su fe en el futuro, testimonio irrefutable de madurez política,  
nos llena legítimamente de orgullo como españoles y reafirma nues-  
tra convicción en la validez de los valores y principios democráti-  
cos. Pero ya, para mañana mismo, sólo vemos un camino para  
poner remedio duradero a nuestros males más próximos: trabajar,  
trabajar y trabajar. Que nadie lo olvide.

los enfermos. O que nos  
en el zaguán un conta-  
de votos, como los contado-  
de gas. Una cosa es que nos  
soberanos, y otra cosa es  
enrollen y se pongan pa-

—★—  
MARIO 16".—Comenta edi-  
mente:  
Constitución no es una  
esa, no es una final, sino  
principio, la rúbrica de un  
promiso que otorga al jue-  
político la racionalidad que  
na, pero que sólo tiene  
si genera confianza en  
una confianza en parte  
por los vericuetos del  
eso, pero que hay que res-  
Cuando concluya el es-  
seguirán pendientes di-  
retos que tenemos por  
el terrorismo, el paro,  
tentaciones autoritarias... Só-  
superaremos si asimilamos  
consecuencias de nuestra  
elección. No basta con  
una sociedad se dote a sí  
ma de una Constitución si  
se dota paralelamente del  
que hará posible su fu-  
mantenimiento."

—★—  
EL IMPARCIAL".—Escribe  
Aguado con el título  
do pasen estos días":  
el referéndum a que se  
convoca puede votarse li-  
ente con el Gobierno o  
el Gobierno; puede uno  
arse en su casa, como en  
de la Restauración, o  
en la urna un papel blan-  
no comprometerse con  
y resguardarse contra las  
sanciones a los ciuda-

se su inclinación política,  
regímenes de autoridad, no  
los esquemas y resortes  
ambiar para poder abordar  
oy pueda plantearse cual-  
gía necesaria para el pro-  
o con el espíritu prospectivo  
emas y hallar las soluciones  
nder la cabeza bajo el ala  
modo de protección, pues  
tranquilizante y lo descono-  
plantearse así el dilema,  
lógica, como una elección  
o el pasado y la regresión.

RAMON M. ALLER

danos que no cumplen con su  
deber. No es flojo ni fácil de  
sobrellevar este berengenal de  
los deberes ciudadanos, sobre  
todo cuando se acercan las elec-  
ciones; de ello habrá que decir  
algo cuando pasen estos días y  
tengamos una mente serena ca-  
paz de manejar las ideas sin en-  
tusiasmó ni resquemores."

—★—  
"EL PAIS".—Enjuicia el triunfo  
de la oposición en Venezuela:  
...«Se espera del Presidente  
electo una política exterior menos  
militante que la de Pérez, aun-  
que él mismo ya ha dicho que  
continuará defendiendo la actual  
línea venezolana de rechazo a los  
regímenes dictatoriales de Latino-  
américa. Al mismo tiempo man-  
tendrá las actuales excelentes re-  
laciones con el principal cliente  
del petróleo venezolano y su primer  
proveedor de tecnología, Es-  
tados Unidos. En definitiva, no es  
previsible un giro significativo de  
la política exterior venezolana  
después del triunfo de la oposi-  
ción. Una lucha contra la corrup-  
ción política interna y una dis-  
tribución más nacional de los re-  
cursos del petróleo son las dos  
cosas más significativas que es-  
peran los venezolanos del nuevo  
Presidente».

—★—  
"YA".—En su serie sobre la  
Constitución escribe García Es-  
cudero:  
«La Constitución es un marco y  
un marco límite. Pero no se trata  
solamente de eso, puesto que to-

dos los grandes temas conflicti-  
vos contienen un juego de articu-  
los complementarios que alterna-  
tivamente se podrán invocar para  
frenar las posibles desviaciones.  
hacia un extremo o hacia el ex-  
tremo opuesto; y ello sin contar  
los grandes factores de tensión  
—la forma de Gobierno, el Ejér-  
cito, la Iglesia a los que el texto  
ha puesto la palabra fin.

Aunque, naturalmente, serán los  
partidos los que decidan y con  
unos partidos radicalizados no  
habrá Constitución que resista».

—★—  
"EL PERIODICO".—Comenta  
Emilio Romero:  
«Los españoles ya sabemos a  
qué atenernos. Hay una nueva  
Constitución, una clase política  
que ha hecho el reencuentro en  
sus bazas mayores, aunque que-  
dan otras españas sueltas, a qui-  
nes no se puede empujar al mon-  
te. Y un temporal reinante malo,  
necesitando de imaginación y de  
valor.

Lo más sugestivo de todo esto  
es que se abre el gran tiempo li-  
túrgico para la ceremonia e in-  
terpretación de los textos consti-  
tucionales. Esta Constitución es  
la más diabólica de todas las que  
hemos conocido. Es como un  
guante para todas las manos. ¿Se  
adivina lo que es una Constitu-  
ción, que es aceptable para todos  
los que son diferentes? En este  
nuevo evangelio político, todos los  
protestantes son legítimos. Todos  
los teólogos son válidos. La demo-  
cracia en su estado puro está ga-  
rantizada».



RICARDO BLOM

## LA POLÍTICA y los días

### UNIDOS, PARA GANAR EL FUTURO

*El proceso de cambio político ha terminado. Al menos en lo que hace a su infraestructura legal básica. Comienza ahora un amplio y polémico desarrollo legislativo y jurídico, en que el tribunal constitucional será un importantísimo catalizador, por la amplitud y hondura de las facultades que se le reconocen.*

Pendientes, como es lógico, de la resolución de la Junta Electoral Central y de que tras ella se publique en el «Boletín Oficial del Estado» la Constitución de 1978, es obvio que el nuevo ordenamiento político democrático puede considerarse vigente, de hecho, una vez que el pueblo español ha ratificado ayer, con amplia mayoría, el texto que las Cámaras parlamentarias aprobaron el pasado 31 de octubre.

Pese al tiempo desapacible en casi todo el país; pese a la agobiante campaña oficial, cuyo efecto contraproducente casi nadie pone en duda; pese a la intensidad de la propaganda del «no», que en los últimos días llegó a apagar a la que recomendaba el voto afirmativo, y ello con un lujo de medios que merecería al análisis en profundidad; pese a la siempre dudosa calidad democrática de cualquier referéndum; pese a las ingratas circunstancias económicas de cualquier referéndum; pese a las ingratas circunstancias económicas y laborales que atravesamos; pese a todo esto, los ciudadanos acudieron nutridamente a las urnas. El respaldo de la opinión pública a la Constitución de 1978 es innegable. Bien está y debe ser motivo de ponderada satisfacción.

Nadie podía esperar mejor término para un proceso constituyente que ha sido tan inmoderadamente largo, tan confuso en su planteamiento y mecánica. Tengo para mí que los resultados del referéndum—por volumen de participación y proporción de votos favorables—supera incluso previsiones optimistas.

A fin de cuentas, entiendo—y muchísimas gentes con sentido común comparten este criterio—que la Constitución de 1978 estaba aprobada desde que así lo hicieron diputados y senadores en los plenos de ambas Cámaras. Y es que, con frecuencia, surgen resabios del pasado y ese confuso populismo que casi nunca tiene que ver con lo popular, más bien con todo lo contrario. El referéndum no era sino un legalismo superfluo, una obstinación—por lo demás aceptable—del Gobierno en llevar hasta el último detalle su propuesta inicial de hacer el cambio desde el estricto respeto a la legalidad vigente.

En mi opinión, el pueblo no habla en los referéndums, sino en las elecciones, cuando escoge a sus representantes. El pueblo habla más—más claramente, más directamente, más auténticamente—a través de los debates parlamentarios que en cualquier referéndum, por muchas que sean, como en este caso, sus garantías de objetividad.

¿Por que este superfluo afán de trascendentalizar una consulta que, a fin de cuentas, no era sino un trámite impuesto por la fidelidad a la fórmula de «ruptura por vía de reforma»?

Nada es distinto en la España del 7 de diciembre a la del 5 de diciembre. Mucho fue distinto, desde luego, en la del 1 de noviembre respecto a la del 30 de octubre. Y en el terreno de las formas legales, que siempre es una importante seguridad para el buen ciudadano, todo será distinto, desde luego, el día, por fortuna ya muy próximo, en que con su publicación en el «Boletín Oficial del Estado» la Constitución de 1978 entre en vigor.

Estamos en las playas de la democracia. Ha sido un gran triunfo de la reconciliación nacional, sin duda. Los españoles hemos recuperado, pacíficamente, la plenitud de la ciudadanía y el soberano dominio de nuestra tierra.

Pero nos esperan batallas muy duras y es mejor que nadie se llame a engaño: tenemos que vencer al terrorismo de cualquier tipo, tenemos que superar la crisis económica, tenemos que consolidar la democracia frente a los intentos involucionistas que seguirán produciéndose. Aquellas palabras del Rey, en su primer mensaje de la Corona, cobran una renovada y exigente significación: Si nos mantenemos unidos, ganaremos el futuro.

La mejor forma de celebrar el éxito de ayer, pienso que es abrir bien los ojos y redoblar el esfuerzo. Es mucho lo que ha cambiado, pero falta mucho por cambiar.

**Descubierta una red de evasión de capitales**

MADRID. (Efe). — Una importante red dedicada a la evasión de capitales ha sido desarticulada por el Servicio Especial de Vigilancia Fiscal de la Dirección General de Aduanas, después de varios meses de investigación.

Los primeros responsables de la citada organización han sido detenidos y puestos a disposición del Juzgado número tres de Madrid, que trata de los delitos monetarios. En un principio, las personas encartadas son cinco, figurando entre ellas un conocido constructor de Zaragoza.

Según las informaciones obtenidas por "Efe", dicha organización disponía de diversos medios para colocar en cuentas corrientes en Suiza las cantidades que les entregaban sus "clientes", que eran de diversas provincias españolas. Por el momento, se estima la cifra de mil millones de pesetas como la cantidad enviada por la citada organización.

**Dieciséis proyectos tiene preparados el MEC**

MADRID. (PYRESA).—Dieciséis proyectos de ley tiene preparados el Ministerio de Educación y Ciencia, que pasarán a debatirse en las Cortes tan pronto como se promulgue la Constitución.

A tres leyes ordinarias se remite para su desarrollo el artículo 27 de la Constitución, que es el que regula el sistema educativo: Ley de Financiación de la Enseñanza Obligatoria ("los poderes públicos —dice el artículo 27— ayudarán a los centros docentes"); Ley de Estatuto de Centros Docentes no Universitarios ("los profesores —añade la Constitución—, los padres y, en su caso, los alumnos, intervendrán en el control y gestión de todos los centros sostenidos por la Administración"), y la Ley de Autonomía Universitaria.

Los correspondientes proyectos de Ley los ha remitido el Gobierno al Congreso, aunque el tercero no se publicará en el "Boletín Oficial de las Cortes" hasta primeros de enero. También se ha remitido ya al Congreso el proyecto de Ley de Educación Especial.

Los tres proyectos a los que se remite el artículo 27 para su desarrollo serán duramente combatidos tanto por Alianza Popular como por socialistas y comunistas. A. P. defenderá lo que se ha dado en llamar "ideario de centro" y de reforzar las atribuciones de los directores de colegios privados, así como la independencia de estos centros frente al Estado. Pretende también que las ayudas económicas del Estado se distribuyan por igual entre colegios estatales y privados.

El Partido Socialista Obrero Español presentará, por su parte, una enmienda a la totalidad del proyecto de Ley de Estatuto de Centros Docentes no Universitarios. El P.S.O.E. quisiera que el Estatuto garantizase su modelo de escuela pública autogestionaria. Por otra parte, comunistas y socialistas se harán eco de las muchas críticas que el proyecto de Ley de Autonomía Universitaria ha suscitado en los estamentos universitarios.

Los restantes proyectos de ley que esperan turno para que se debatan en Cortes, son: Ley de Dedicación Exclusiva del Profesorado Estatal de E.G.B., regulada hoy provisionalmente por decreto; Ley de Reforma de las Enseñanzas Médicas; Ley del Estatuto del Profesorado; Ley de Enseñanzas Artísticas; Ley de Educación Física y del Deporte; Ley de Conocimiento de la Constitución; Ley General sobre Deficientes; Ley de dotación de plantilla del Centro de Proceso de Datos en el presupuesto del Ministerio de Educación y Ciencia; Ley para la creación de cuerpos de personal docente de las Escuelas de Formación Profesional Náutico-Pesquera (actualmente Institutos Nacionales Politécnicos Marítimo-Pesqueros); Ley por la que se crea el Cuerpo Especial de Inspectores de Formación Profesional; Ley por la que se amplían las plantillas presupuestarias de catedráticos numerarios de Universidad y profesores adjuntos, y Ley de ampliación de las plantillas de diversos cuerpos de profesores del M. E. C.

SAN SEBASTIAN

**Desarticulado un presunto comando de ETA Militar**

**SIETE DETENIDOS EN VITORIA**

SAN SEBASTIAN. (PYRESA).—La Comisaría de Policía de San Sebastián facilitó ayer una nota de Prensa sobre la desarticulación de un presunto comando informativo de ETA militar. Su texto dice:

«Como ya se había informado anteriormente en un nuevo servicio llevado a cabo por inspectores de la Comisaría de Policía de San Sebastián, se ha logrado desarticular un presunto comando informativo denominado «Jaizquibel», perteneciente a la organización terrorista ETA, rama militar, y compuesto por José María Aguirre, de 20 años, natural de San Sebastián y vecino de Pasajes de San Pedro; María Luisa Arregui Almandoz, de 20 años, natural de San Sebastián y vecina de Astirraga; Luis María Mugariza Echevarría, de 20 años, natural y vecino de Pasajes de San Pedro, y Juan Antonio Arostegui Ayarzábal, de 31 años, natural y vecino de San Sebastián, todos ellos detenidos el pasado día 3 de los corrientes.

Esta clase de grupos organizados centran su actividad fundamental en la práctica de información y vigilancia sobre determinados objetivos de carácter industrial, político, económico, etc., cuya documentación pasa a la organización por medio de los correos o enlaces correspondientes.

El comando «Jaizquibel» tenía ubicado su campo de operación en la zona de Pasajes de San Pedro, y según se ha podido constatar, ha logrado pasar información sobre los siguientes objetivos: El buzo de Pasajes, Alfredo Aristoldo Trincado, que sufrió un atentado el día 17 de mayo del presente año; información sobre las garitas de la Guardia Civil en el puerto de Pasajes, donde también se produjo un atentado, sin víctimas, el día 24 del pasado mes de octubre; información del industrial de Pasajes, Olate, y otra información sobre la situación política y laboral de la localidad de Pasajes; vigilancia a miembros de la Policía Armada de servicio en el grupo de viviendas que dicha Fuerza tiene en el barrio de Trincherte, así como a parejas de la Guardia Civil que presta servicio en las instalaciones de Iberduero en

Pasajes de San Juan y a otras personas civiles consideradas como guerrilleros de Cristo Rey. Además de propaganda relativa a dicha organización, han sido intervenidas varias capuchas de tela, guantes, una funda de pistola, anotaciones sobre las actividades del comando y otros efectos.

En la tarde de ayer, con diligencias instruidas, pasaron a disposición del Juzgado de Instrucción de guardia de esta capital, para quedar a disposición del Juzgado Central competente de la Audiencia Nacional.

MAS DETENCIONES

VITORIA. (PYRESA).—La Jefatura Superior de Policía de Bilbao hizo pública ayer la siguiente nota:

«Fruto de las investigaciones que la Comisaría del Cuerpo General de Policía de Vitoria viene realizando en relación con el esclarecimiento de hechos delictivos de matiz terrorista que se han producido en esta ciudad desde principios del verano del presente año, ha sido la detención en la madrugada del día de hoy de siete personas relacionadas con los siguientes hechos delictivos: Agresión a un policía municipal al que golpearon bárbaramente para apoderarse de su pistola; agresión con «cóckteles Molotov» a un vehículo de la Policía Armada «Land Rover» cuando circulaba por la ciudad con la distribución correspondiente, y cuyos miembros resultaron heridos, uno de ellos con lesiones graves; incendio de organismos oficiales también por medio del lanzamiento de «cóckteles», y otros hechos que se están investigando. También se ha intervenido la pistola marca «Star» calibre nueve milímetros cortos, sustraída al referido policía municipal. También se les ha ocupado gran cantidad de clorato potásico, composición química que es utilizada para la fabricación de estos «cóckteles». Algunos de los detenidos formaban el comando autónomo denominado «Herri Harmatua».

La responsabilidad de cada uno de ellos la determinará la autoridad judicial cuando sean puestos a su disposición en unión de las pruebas que se aportan.»

ETA NO ESTUVO EN MADRID

MADRID. (PYRESA).—Medios cercanos a la Dirección General de Seguridad desmintieron la existencia de un comando «golpe» de la organización terrorista ETA en Madrid.

Una serie de rumores que circularon desde el martes por la noche en esta capital, apuntaban la posibilidad de que un grupo de cuatro individuos armados, pertenecientes a dicha organización, intentaran dar un último «golpe» ante la celebración del referéndum. Según pudimos observar personalmente, todos los servicios policiales destacados en misiones especiales en la capital de España durante la noche anterior a este día 6, tenían una serie de misiones muy concretas, apuntando principalmente a la conservación del orden ciudadano.

Una cierta psicosis de temor se observó en las salas del hotel ante algunas llamadas realizadas por ciudadanos que daban cuenta del estacionamiento de algunos vehículos con matrícula quizá sospechosa, pero después de montar los servicios de vigilancia por las fuerzas policiales, afortunadamente no dieron ningún resultado positivo en cuanto a la presencia de estos posibles comandos.

**COMUNICADO CONJUNTO HISPANO - HONDUREÑO**

MADRID. (PYRESA).—Ayer tarde los ministros de Asuntos Exteriores de España, señor Oreja Aguirre, y de Honduras, señor Palma Gálvez, firmaron en el Salón de Embajadores del Palacio de Santa Cruz el texto del comunicado conjunto, resultado de la estancia oficial en nuestro país, entre los días 4 y 6 del presente mes, del Canciller de la República de Honduras.

Ambos ministros también procedieron al intercambio de los instrumentos de ratificación del convenio de cooperación social entre uno y otro país, que prevé el establecimiento en Honduras del régimen de la Seguridad Social. Las delegaciones de ambos países acordaron comenzar negociaciones para que España asista técnicamente a Honduras en el plano de la formación profesional, que culminarán en el futuro con la firma de un acuerdo complementario que cubra este campo.

**Procesados Valero Bermejo y el Duque de Tovar**

GUADALAJARA. (Efe).—La Audiencia Provincial de Guadalajara ha confirmado el auto de procesamiento de Luis Valero Bermejo y de Alfonso de Figueroa y Melgar, duque de Tovar, como presuntos autores de un delito de injurias al Jefe del Estado y otro de propaganda ilegal, según se ha informado en fuentes próximas a dicha audiencia.

Los procesados recurrieron contra el citado auto de procesamiento, pero la audiencia provincial ha desestimado el recurso de apelación.

Dicho procesamiento fue dictado el pasado 8 de agosto por el Juzgado de Instrucción de Guadalajara, a consecuencia de las frases vertidas por los procesados en un mitin celebrado el pasado 1 de abril en el teatro coliseo Luengo, en Guadalajara, organizado por FE de las JONS, Fuerza Nueva y Confederación Nacional de Combatientes. El Comisario Jefe de Policía de Guadalajara presentó un informe al Gobernador Civil y el Ministerio Fiscal formuló la correspondiente querrela.

**HA MUERTO EL ACADEMICO GARCIA DE DIEGO**

MADRID. (Efe).—Ha fallecido en Madrid, a los cien años de edad, el académico de la Española, Vicente García de Diego. El ilustre filólogo, crítico literario y poeta había cumplido los cien años el día 2 de este mes de diciembre.

Tras el fallecimiento de García de Diego, el decano de edad de la Real Academia Española es el filólogo Tomás Navarro Tomás, de 84 años, que vive desde hace tiempo en Estados Unidos.

Respecto a los académicos electos que no han tomado posesión de sus sillones, la situación es ésta: Aún no han leído sus discursos de ingreso Pedro Sáinz Rodríguez, el teniente general Díez Alegría ni Carmen Conde.

El fallecido académico nació en Vinuesa (Soria) el 2 de diciembre de 1878.

Es miembro correspondiente de la Real Academia Gallega, de la Academia Portuguesa y de varias otras hispanoamericanas.

## No hay cambios en los contactos España-OTAN

BRUSELAS. (Efe). — El secretario general de la Alianza Atlántica desmintió una intensificación de los contactos entre España y la Organización Atlántica con vistas a la integración hispana en su seno.

El máximo dirigente de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN), Joseph Luns, señaló que los contactos directos no son frecuentes entre España y la Alianza, aunque en el plano bilateral son importantes.

A este respecto recordó el tratado hispano-norteamericano sobre cooperación militar, que, a su juicio, es un exponente de las relaciones con la OTAN.

Cara a un futuro próximo, Luns negó que se hubiesen previsto contactos directos y justificó que "no queremos dar la impresión de que se presiona a España en uno u otro sentido" para su adhesión a la OTAN.

## Ejecuciones en Angola

LONDRES. (Efe-Reuter.) — Un pelotón de fusilamiento angoleño ha ejecutado a cinco miembros del Movimiento Guerrillero Pro-Occidental «Unita», condenados por actos de sabotaje, informa hoy la agencia de noticias de Angola «Angop».

En un despacho enviado vía telex a la oficina londinense de la agencia de noticias «Reuter», «Angop», explica que los cinco guerrilleros fueron declarados culpables por millares de personas, congregadas el pasado domingo en el estadio deportivo de Benguela al sur de Luanda.

Los cinco guerrilleros habían sido acusados de colocar bombas en mercados y trenes, de sabotear la vía férrea de Benguela y de formar células de sabotaje encabezadas por expertos en explosivos.

## TERREMOTO EN EL SALVADOR

SAN SALVADOR. (Efe). — Un terremoto de gran intensidad —seguido de dos más débiles— se ha sentido ayer en San Salvador. El más fuerte tuvo una intensidad de cinco grados en la escala Mercalli y el epicentro fue localizado a 80 kilómetros al suroeste de San Salvador, en el Océano Pacífico. No se ha informado, hasta el momento, de víctimas ni daños.

También en Méjico se sintió un terremoto que tuvo una intensidad de 5,8 grados en la escala Mercalli. El epicentro —según fuentes del Instituto de Geofísica de la Universidad Nacional— fue situado en la frontera entre Guatemala y El Salvador.

Guatemala registró, igualmente, un seísmo violento, seguido de otro de menor intensidad. La población guatemalteca fue presa del pánico.

## Dimitió el Gobierno japonés

TOKIO. (Efe). — El Gobierno japonés, presidido por Takeo Fukuda, ha dimitido esta mañana abriendo el camino para la formación de un nuevo Gabinete bajo la dirección de Masayoshi Chira.

Chira fue designado primer ministro ayer por las dos Cámaras del Parlamento nipón.

El Gobierno de Fukuda acordó la dimisión durante un Consejo extraordinario de ministros.

Fukuda, de 73 años, ha ocupado el cargo de primer ministro desde el 24 de diciembre de 1976.

El hasta ahora primer ministro se ha visto obligado a ceder su puesto como consecuencia de la derrota sufrida, ante la sorpresa general, en las elecciones presidenciales del Partido Demócrata Liberal celebradas el 27 de noviembre último en las que resultó vencedor Chira.

Para que Chira sea formalmente resignado decimocuarto primer ministro de Japón desde la Segunda Guerra Mundial, necesita la mayoría de votos en la Cámara Baja, com-

puesta por 511 miembros, y en la Cámara Alta, de 252 escaños.

Sin embargo, la sesión de la Cámara Baja tuvo que retrasarse más de dos horas a causa de una reunión celebrada por los partidarios de Fukuda.

En dicha reunión se discutió el nombramiento realizado por Chira para el importante cargo de secretario general del partido, segundo en autoridad después del presidente, para el que había elegido a un miembro de su mismo grupo.

Los partidos de Fukuda sostienen que Chira no debería elegir para dicho cargo a un hombre de su mismo grupo, para evitar fraccionamientos dentro del partido.

Poco antes, el ministro de Agricultura saliente, Ichiro Nakagawa, se negó a firmar la dimisión en bloque del Gabinete Fukuda, alegando que Fukuda debería seguir en el cargo.

Nakagawa dijo a los periodistas que creía que las elecciones primarias para la presidencia del PLD habían sido sucias y no hacían nada por salvar el fraccionamiento del partido.

## El bebé se salvó



WALDEN (Colorado, EE. UU.) — Un niño de ocho meses, que se encuentra entre los 21 supervivientes de un avión que se estrelló cerca de esta ciudad, es confortado por un miembro de los equipos especiales de rescate. El avión, un bimotor de la compañía "Rocky Mountain Airlines", perdió contacto con tierra mientras realizaba un vuelo con destino a la estación invernal de Denver y fue localizado a 3.500 metros de altura en una zona montañosa cubierta de nieve. Las autoridades manifestaron que los supervivientes pasaron 10 horas a la intemperie a temperaturas bajo cero y rodeados de nieve. En el avión sinistrado viajaban 22 pasajeros. — (Telefoto Efe.)

## LA RELIGION CATOLICA YA NO ES LA DEL ESTADO ITALIANO

ROMA. (Efe). — Tras once años de negociaciones, parece preparado el proyecto definitivo del nuevo Concordato entre Italia y la Santa Sede, en sustitución de los Pactos Lateranenses.

El Presidente del Gobierno, Giulio Andreotti, informó ayer miércoles al Senado de las modificaciones introducidas respecto al texto de diciembre de 1976.

En el nuevo Concordato se dice que "la Religión Católica ya no será la religión del Estado italiano", en tanto que la Santa Sede asume el compromiso de "respetar la independencia y la soberanía del Estado".

## JUAN PABLO II: EL ORIGEN DEL HOMBRE NO HAY QUE BUSCARLO EN LA NATURALEZA

CIUDAD DEL VATICANO. (Efe). — A pesar de la valiosa aportación de las teorías evolutivas, el origen humano no está en el camino de la semejanza con el mundo de la naturaleza.

Esto es lo que ha afirmado ayer el Papa, Juan Pablo II, en el discurso pronunciado, durante la tradicional audiencia de los miércoles, a la que han asistido casi 25.000 personas. Anteriormente, el Pontífice se había dirigido a los jóvenes en la Basílica de San Pedro.

Juan Pablo II profundizó en el significado del «Adviento» al que ya se refirió en su charla del pasado miércoles, a través de la realidad divina y humana.

El Papa reflexionó sobre el primer capítulo del Génesis, en el cual la descripción de la creación del mundo es presentada en la sucesión de siete días y donde se muestra que la del hombre es diversa de la de todas las restantes criaturas.

Al mencionar las palabras de Dios: «Hagamos al hombre a nuestra imagen y semejanza», el Pontífice dijo que en ellas parece como si el Creador intentara sacar del misterio de su propio ser al hombre, semejante a El, no como «retrato», sino como «ser vivo que vive una vida similar, nunca igual, a la de Dios».

## LONDRES SE VENDE LA TUMBA DE MARX

LONDRES. (Del corresponsal de PYRESA, Sandro Armesto). — Definitivamente Karl Marx no parece de moda en los últimos tiempos. Por si no bastase el repudio de la social-democracia occidental, ahora el concejo local de Camden, un barrio en el norte londinense, ha decidido adquirir el cementerio de Highgate, donde se encuentra la tumba del célebre pensador, para construir un parque, un bloque de apartamentos, dependencias municipales, y conservar un pequeño y selecto cementerio.

El camposanto se encuentra actualmente en penosas condiciones. El destertamiento es tal, que los fascistas ya ni se atreven a ultrajar la tumba de Marx —cosa que se venía haciendo una media de diez veces al año desde la Segunda Guerra Mundial—, por temor a las gigantescas ratas, grietas, corrimientos de tierras, etc. El último «atentado» se produjo en junio del año 77, cuando unos militantes del "National Front" cubrieron la gigantesca cabeza con pintura azul, blanca y roja, los colores de la "Unión-Jack".

Más penoso aún es el precio de la transacción. No es que el cementerio valiese mucho, dado su presente estado, ni que sea muy grande, unos 37 acres; pero aún así, el Concejo de Camden ha pagado exactamente 37 libras, es decir, poco más de 5.000 (cinco mil) pesetas, poco más o menos el precio de la edición de lujo inglesa de "El Capital". Que el marxismo sufría una crisis de contestación en todo el mundo parecía un hecho probado, pero nadie creía que se pudiera llegar a este extremo...

Para compartir tal pena con Karl Marx, el cementerio de Highgate desaparecerá también con las tumbas de otros célebres pensadores, como el científico Michael Baraday o el novelista británico John Galsworthy.

## El West Bromwich ganó por 2-0 El Valencia, eliminado de la Copa de la U. E. F. A.

### Falló en el centro del campo el equipo español

BIRMINGHAM (Inglaterra). (Efe.)—El West Bromwich Albion eliminó anoche al Valencia de los octavos de final de la Copa de la

de despejes imprecisos de la defensa, con los que tenían ventaja los defensores del Albion.

Por el contrario, el West Bromwich practicó un juego rápido, de intercambio constante de puestos y pases en profundidad, que era una permanente pesadilla para la zaga del Valencia.

La inclusión de Lobo Diarte por Cabral en el segundo tiempo dio más movilidad al Valencia.

Un gran tiro de Mario Kempes, en golpe franco; una extraordinaria jugada de Diarte con disparo que salió por poco y dos córners seguidos contra la meta de Godden, parecieron que iban a nivelar el partido el equipo del Valencia, pero el segundo gol de Tony Brown acabó con todas las esperanzas.

El árbitro francés Wurz realizó un arbitraje tirando a casero, con amonestaciones a Carrete, Arias y Diarte.

En el penalty estuvo riguroso, pero no hubo duda de la falta, porque Arias tocó la pelota con la mano.

El equipo del Valencia formó así: Manzanedo; Carrete, Cordero, Arias, Botubot; Bonhof, Saura, Cabral; Kempes, Solsona y Felman (Diarte).



SOLSONA



KEMPES

La formación inglesa fue la siguiente: Godden; Watson, Robertson, Robson, Alastair Brown; Regis, Cantelo y Cunningham. Stantham, Tony Brown, Wile;

«UEFA», al derrotarle por dos goles a cero.

La victoria del equipo inglés fue totalmente merecida porque, salvo un plazo de veinte minutos en la segunda parte en que el Valencia se mostró más conjuntado y agresivo, no hubo durante el resto del encuentro más equipo sobre el campo que el inglés.

La victoria se comenzó a gestar en el estúpido penalty, concedido a los cinco minutos de juego por el valencianista Arias, y se remachó en la segunda parte con uno de los goles más logrados y de mejor ejecución que puedan verse en un campo de fútbol, tanto en la gran internada y medio centro del moreno Birmingham como en el asombroso remate de derecha a la cepa del poste contrario de Tony Brown —que había sido también autor del primer gol, al transformar el penalty— que hizo inútil la estratagemas de Manzanedo.

El Valencia vino a este encuentro con el déficit de su empate en casa, que le forzaba a un juego de ataque. Y su fallo radicó precisamente ahí, en la inoperancia de una delantera que nunca se entendió y en la que a Mario Kempes parece que se le ha olvidado el mordiente de sus días gloriosos del Mundial de Argentina.

El otro gran fallo del Valencia fue su falta absoluta de dominio del centro del campo, porque el alemán Rainier Bonhof hizo un pésimo partido y Solsona y Cabral tampoco ayudaron a construir juego.

Los balones le quedaban a los delanteros valencianistas

### Comité de Competición CLAUSURA DEL CAMPO DEL CADIZ POR UN PARTIDO

MADRID. (PYRESA). — El Comité de Competición ha sancionado al Cádiz con clausura del campo por un partido y multa al club de 60.000 pesetas; partido de suspensión a Baena, por insultos, y amonestación al entrenador, Roque Olsen. Las medidas han sido adoptadas por los incidentes ocurridos el pasado domingo en el Estadio "Carranza" entre el Cádiz y el Betis.

Tras conocer la decisión del Comité, la Directiva ha manifestado a PYRESA que está "relativamente satisfecha. Hemos acatado el castigo con disciplina. Hoy, posiblemente, la Directiva dará a conocer un comunicado a los medios informativos, aclarando algunos puntos".

## Se anuncia la presentación del "Libro del deporte"

MADRID. (PYRESA). — El próximo lunes, día 11, el Consejo Superior de Deportes hará la presentación del documento que ha venido elaborando durante estos últimos meses y que lleva por título «Realizaciones y directrices del Consejo Superior de Deportes».

En este trabajo se examina la situación deportiva y se exponen los logros obtenidos hasta el momento en materia de educación física y deportes, dándose a conocer los criterios que inspiran la política deportiva que se está poniendo en marcha, contribuyendo así a clarificar los objetivos y métodos de trabajo del Consejo Superior de Deportes.

Asimismo se recogen el con-

junto de programas para un desarrollo equilibrado tanto del deporte de alta competición como del deporte para todos, potenciando al máximo la independencia del mundo del deporte sobre el que recae la mayor responsabilidad.

Aunque por la índole del libro no se establece expresamente nada relativo a las competiciones, sí se anuncia el principio de descentralización y el papel fundamental que las comunidades autónomas han de tener en la promoción del deporte.

Dada la trascendencia de este importante documento, se hará en toda España una presentación simultánea.

## Stenmark quiere esquiar con el Papa

VAL SENALES (Italia). — (Efe). — El esquiador sueco Ingemar Stenmark, ganador de la Copa del Mundo en los tres últimos años, invitó a Su Santidad Juan Pablo a esquiar juntos.

«En Suecia he tenido el honor de esquiar con el rey Gustavo. ¿Por qué no hacer lo mismo con el nuevo Papa, a quien también parece gustarle este deporte?», manifestó el esquiador sueco.

## Se jugará el día 20 España-Italia, Sub-21, en Huelva

HUELVA. (Efe). — Ha sido confirmado oficialmente que Huelva será escenario del partido internacional de fútbol España-Italia a nivel de selecciones Sub-21, a disputar el próximo día 20.

Se calcula que la organización del partido supondrá un gasto de un millón de pesetas y se ha dispuesto que habrá entradas con precios especiales para los niños.

También se ha dado a conocer que el árbitro será el colegiado belga Willy Goovaerts, y que la selección española llegará a Huelva el día 18.

El Sumo Pontífice, de cincuenta y ocho años de edad, practicó con habilidad el deporte de la nieve antes de ser elevado a tal dignidad el pasado mes de octubre.

COPA DEL REY

Mañana, Valladolid Promesas-Burgos

Mañana, partido de Copa del Rey, en el Estadio, con un Primera División, como rival del filial blanquimorado. El marcador de El Plantío dejó prácticamente sentenciada la eliminatoria, en el

partido de ida en el que los muchachos de Santi Llorente lucharon y jugaron para merecer un veredicto más amable, que ese rotundo cuatro a cero.

Sin embargo, el choque ofrece

bastantes alicientes para que los aficionados acudan en buen número al Estadio. Se trata de ver en liza a un equipo que milita en Primera y que está llevando a cabo una excelente campaña y también de ver cómo se comportan los jóvenes jugadores del filial, en el que hay varios elementos que podrían pasar de un momento a otro al primer equipo.

El encuentro dará comienzo a las cuatro y media de la tarde y, por el momento, no se sabe qué alineación presentará el Promesas. Se cuenta, eso sí, con Aragón, que disfruta del oportuno permiso militar, y Santi Llorente confía en poder alinear también a Poncela. Si se confirman estas previsiones, el once podría estar formado por Bernabé o Segurado; Santi, Poncela, Aparicio, Vega; Conde, Pascualet, Rubén López; Aragón, Gail y Camacho II.



ARAGON

EN LOS CARMENES, LOS MISMOS QUE GANARON AL GETAFE

No se presumen cambios en la alineación del Valladolid que va a enfrentarse al Málaga en el terreno "neutral" de Los Cármenes. Las preocupaciones de Pachín esta mañana eran de otro tipo. Sencillamente, no disponía de terreno para entrenar.

—El campo de la Federación está como una laguna, y en cuanto al Estadio, no podemos tocarle, porque mañana juega Promesas, y el domingo van a disputarse allí dos partidos: uno, por la mañana, de Tercera, y el otro, de juveniles, por la tarde. Así es que no sé si nos iremos al polideportivo. Al parecer, se habían iniciado unas gestio-

nes para poder disponer del terreno de fútbol del Psiquiátrico, pero todavía no se ha concretado nada.

En cuanto a posible alineación, el entrenador no tiene inconveniente en anticipar que jugarán los mismos que derrotaron al Getafe y que su propósito es dar al equipo un perfil algo más ofensivo que en los anteriores desplazamientos.

¿Y Borja? El centrocampista, pese a lo que él mismo nos decía el domingo, va bastante despacio. El martes volvió a sentir molestias en la rodilla y por el momento no se puede anticipar cuándo estará en condiciones de reaparecer.

Para mañana, viernes

Jornada deportiva vallisoletana

NATACION

TROFEO "SANZ DE LA RICA"

Ha sido convocado el tradicional trofeo "Benito Sanz de la Rica y Marco", que, como en años anteriores, se celebrará en dos jornadas.

La primera, mañana, viernes, día 8, a las nueve de la mañana, en la piscina municipal cubierta de "Huerta del Rey, sobre 100 metros espalda. Y la segunda, el domingo, día 10, a la misma hora y en la piscina citada, sobre 20 metros espalda.

FUTBOL

CAMPEONATO DE AFICIONADOS

Betis-Jar Bankunión, a las 12, en la Federación.

PRIMERA CATEGORIA REGIONAL

At. Tordesillas-Pedrajas, a las 3,30, en Tordesillas.

SEGUNDA CATEGORIA REGIONAL

(Grupo segundo)

La Antigua Modroño-Arces, a las 9, en El Pinar, campo número 1.

Hermanidad Donantes-Juventud Paz, a las 12,30, en el mismo campo.

Iryda-San Pedro Regalado, a las 10,45, en El Pinar, campo número 2.

Sur-Club Nacional, a las 12,30, en el mismo campo.

(Grupo tercero)

Recreativo Vadillos-Dar Ponche Soto, a las 9, en El Pinar, campo número 1.

Victoria-Vivero Exactus, a

las 10,45, en El Pinar, campo número 1.

Juventud Fasa-At. Arces, a las 10, en Fundación Fasa.

Hospital Universitario-Ferroviana, a las 11, en Fuente de la Mora.

Sabadell Delicias-Girón, a las 12,30, en Polideportivo Canterac.

PRIMERA CATEGORIA JUVENIL

U. D. Sur-Industrial Delicias, a las 9, en Polideportivo Canterac.

Zorrilla-San Fernando, a las 11,45, en Seminario Menor.

San Agustín-Lourdes Cipisa, a las 11,30, en San Agustín.

Sava-Sagrada Familia, a las 10,0, en Onésimo Redondo.

San Pedro Regalado-Fasa a las 11, en San Pedro Regalado.

Rondilla-Corbero Góndola, a las 9,30, en Seminario Menor.

Asklepios-Unión Valladolid, a las 4, en la Federación.

Valladolid Promesas-Jar Bankunión, a las 9,45, en Cristo Rey.

SEGUNDA CATEGORIA JUVENIL

Grupo tercero

Juventud Josefina-Betis, a las 10, en la Federación.

Redentoristas-Maristas, a las 11, en el Colegio Redentoristas.

Leones Castilla-Racing Promesas, a las 10,45, en el Polideportivo de Canterac.

Sabadell Delicias-Vivero Exactus, a las 9,30, en el Colegio «La Pequeña Obra».

Michelin-Pinar, a las 11, en El Cabildo.

Grupo cuarto

Hermanidad de Donantes-Arces, a las 12,30, en la finca de Canterac.

San José Promesas-Azor Crisa, a las 10, en Cristo Rey.

Maristas Promesas-Juventud Fasa, a las 10, en «La Inmaculada».

San Isidro-Asklepios Bat, a las 11, en el Seminario Mayor.

SEGUNDA CATEGORIA PROVINCIAL

Grupo primero

Viana-Villalonés, a las 3,30, en Viana.

Grupo tercero

Traspinedo-Arrabal, a las 3,30, en Traspinedo.

BALONCESTO

CAMPEONATO PROVINCIAL MASCULINO

Soroce-Universitario, en el campo de los Maristas, a las 10,30.

Fasa-La Salle, en el pabellón de La Rondilla, a las 10,30.

Sarabris-I. Zorrilla Junior, a las 11, en el Instituto Zorrilla.

CDU Junior-Maristas CB, en las instalaciones deportivas de Ruiz Hernández, a las 12,15.

Pipol-Caja Rural, en el pabellón de Leopoldo Cano, a las 12.

Olid CB-Valladolid Maristas Junior, en las instalaciones deportivas de Ruiz Hernández, a las 10,30.

CAMPEONATO JUVENIL MASCULINO

Maristas «A»-Valladolid Maristas, en el campo de los Maristas, a las 12,15.

Lourdes-San José, en el campo de Lourdes, a las 10.

CAMPEONATO JUVENIL FEMENINO

Anunciata-Agustinas, en el campo de la Anunciata, a las once.

Mañana y pasado, en el Polideportivo

Campeonato de España de Gimnasia Rítmica



De gran acontecimiento deportivo puede ser calificado el Campeonato de España de Gimnasia Rítmica que, como anunció nuestro periódico días atrás, se va a celebrar mañana y pasado en Valladolid.

Recientes aún los Campeonatos de Europa, que nos compararon los éxitos de gimnastas como Susana Mendizábal y la vallisoletana Sonia Conde, estos Campeonatos de Gimnasia Rítmica llegan ahora en su mejor momento a nuestra ciudad, por lo que es de esperar que en ambas jornadas el Polideportivo de Huerta del Rey registre el lleno completo y absoluto.

Van a participar en la competición gimnastas de las siguientes provincias: Orense, Barcelona, Valencia, Sevilla, Albacete, Zaragoza, Las Palmas de Gran Canaria, Madrid, Lérida, Alicante, Tenerife y Valladolid. Y estos equipos traen nombres tan conocidos como—aparte Susana Mendizábal y Sonia Conde—Teresa López, Mónica y Eva Alcaraz, Sonia Moreno, Dolores Esteban, Maite Arreche y otras muchas.

Las pruebas se iniciarán mañana, a las cuatro de la tarde, la tarde, para reanudarse el día 9, o sea, el sábado, a las diez de la mañana y a las cuatro de la tarde.

La entrada será gratuita.

## MUSICA MARGINAL EN PRIMER PLANO

# UN DISCO DE CHICHO SANCHEZ FERLOSIO

## Angel Carril y sus "burlas, chanzas y otros menesteres"

"Hoy se nace con el sino / de actuar por actuar; la gente anda arrebatada / y no se para a pensar / que hay veces que el levantarse / se lo puede uno saltar, / y aunque a nadie le haga falta, / allí te vienen a hurgar. / Pues por mí que canten misa: / no me pienso levantar."

Así concluye uno de los temas del primer álbum legal en nuestro país de Chicho Sánchez Ferlosio. "Hoy no me levanto yo", es el tema; "A contratiempo", el título genérico del álbum, que, editado por una casa menor, encontrará sus dificultades de distribución, pero que, sin duda, está destinado a calar hondo en muchos sectores de la música española. Seguramente —y desgraciadamente— nos equivoquemos, pero este álbum podía ser el gran revulsivo que Dial necesita para llevar su muy completo catálogo de músicos y autores a un público más mayoritario.

Ni que decir tiene que los ingredientes del álbum hacen presuponer una obra que se sale de la mediocridad general de la música de compromiso político en el Estado. Al margen de incluir alguno de los temas más

conocidos de Chicho durante la dictadura, como "La paloma de la paz" (¿quién no coreó alguna vez aquello de "Vuela paloma y di que no, que así no trabajo yo, que no, que no, palomita, no, que así no trabajo yo"), o, más aún, el célebre "Gallo negro, gallo rojo" ("Cuando canta el gallo negro es que se acaba el día; si cantara el gallo rojo, otro gallo cantaría"), hay también temas de Agustín García Calvo, incluidos en su "Canciones y soliloquios", editado, si no recuerdo mal, por La Gaya Ciencia hace un par de años. Hay también un bellissimo poema de Carmen Martín Gaité: "Ni aguantar ni escapar".

En general, el disco es difícil, quizá deliberadamente difícil; hay temas que, tras varias escuchas, comienzan a destapar sus esencias, que, desde luego, no brillan al oído casual.

Tal es el caso, por ejemplo, de "Carmen Arvale", en latín, de la Cofradía de los Arvales, a una musicación espectacular del tercer canto de la "Divina Comedia", de Dante, o "Llegarías por los Calveros", un triste poema de Rafael Sánchez Mazas, del que Chicho sabe encontrar

tratar y respetar con maestría todo su fondo dramático. En fin, una variedad musical hasta ahora desconocida en el panorama discográfico español, y un plástico que, diferencias políticas al margen, no debe faltar en ninguna discoteca contemporánea.

### BUENAS RECOPIACIONES

El mismo sello ha lanzado estos días un álbum de Angel Carril, que bajo el título de "De burla, chanza y otros menesteres" recoge algunos temas populares castellanos, fundamentalmente del área salmantina —donde, por cierto, el disco se ha agotado en la primera semana de venta— transmitidos de generación en generación, y expurgados de algunos velos que la moralina de alguna época le introdujo. Angel Carril no es ningún advenedizo en el tema, pues al margen de ser licenciado en Historia por Salamanca, dirige allí sus estudios hacia el folklore popular castellano, que complementa en el terreno artístico con la formación de grupos musicales-teatrales como "Tentativas"; folklóricos, como "Sefard", y, sobre todo, "Usanzas", que recopilaron la música y los textos sefardíes que aún quedaban en algunas tradiciones españolas.

Ahora este "De burla..." puede llevarle a un público más mayoritario. Si algún defectillo encontramos en el disco es que no se hayan reproducido los textos de las a menudo exilarantes canciones.

Cabe recordar también la recopilación hecha por el grupo "Hadit", aunque se editó ya hace algunos meses, de una serie de temas bajo el título genérico de "Canciones prohibidas por el Santo Tribunal de la Inquisición". La fórmula es parecida a la anterior, incluso en su extradiación castellana, esta vez centrada en Segovia, patria chica de los cinco miembros del grupo. La recopilación, a veces un poco reiterativa, pero siempre interesante, es del historiador Carlos de Parrondo.

Y, finalmente, cabe reseñar que el mismo sello lanza el segundo

Chicho Sánchez Ferlosio a contratiempo



álbum de Miguel Angel Rubert, quizás el único exponente medianamente conocido a nivel discográfico de lo que se ha venido a llamar «Conçó de Mallorca», una revolución contenida a su madre y maestra catalana.

Lógicamente excluimos de este movimiento, entre otras cosas por motivos de edad (Miguel Angel y sus compañeros no pasan de

los veintinueve años) a María de Mar Bonet. El nuevo álbum, «Fugida», tiene un poco de todo, incluso una adaptación del popular «Rossinyol», y merece la pena prestarle alguna atención, aunque, sin duda, este músico tendrá que dar más de sí, pero a joven y cabe esperar que lo haga.

E. de J.

## El sábado, en la Sala Borja

# EL VIOLINISTA YUGOSLAVO ZORAN DIMITROVSKI

El sábado, a las ocho de la tarde, en la Sala Borja, la Sociedad Vallisoletana de Conciertos presentará ante sus asociados el dúo Zoran Dimitrovski y Vesna Petrussevska, violín y piano, respectivamente.

Zoran Dimitrovski, nació en Skopje (Yugoslavia), en cuya ciudad inicia los estudios musicales. En 1955 es aceptado para perfeccionar la técnica del violín en la célebre Academia de Música de Ljubljana, llegando a ser discípulo predilecto del profesor Karlo Rupel, con el que terminó su formación artística en 1959. En Moscú efectúa estudios de especialización en la clase del profesor B. Kuznietsor, siendo catedrático de dicha clase David Oistrach, con el que periódicamente se examina

mina y de quien recibe el diploma de Concertista, con mención honorífica.

En 1963 ocupa el primer premio de la Orquesta Filarmónica de Macedonia, con la que actúa en calidad de solista muy a menudo. Posteriormente abandona la Orquesta siendo nombrado profesor de la Facultad de Música de Skopje.

Además de sus deberes pedagógicos, realiza constantes giras de conciertos en Yugoslavia y en el extranjero: Rusia, Bulgaria, Checoslovaquia, Italia, Alemania Federal, etc. A partir de este año actuará en Europa Occidental. Es la primera vez que realiza una gira artística por España.

## LOS TOROS

# GRAN TRIUNFO DE ROBERTO DOMINGUEZ, EN QUITO



QUITO. (Efe).—Décima y última corrida de la Feria de Quito. Lleno completo. Cuatro toros de Juan Mari Pérez Tabernero y dos de Salvador Gavira, que dieron buen juego, excepto el sexto.

Francisco Rivera «Paquirri», una oreja y vuelta, y dos orejas y vuelta.

Roberto Domínguez, ovación y vuelta, y dos orejas y rabo simbólicos, ya que el toro fue indultado a petición del público.

Edgar Peñaherrera, dos orejas y vuelta, y división de opiniones.

### TELEFONOS de LIBERTAD

Dirección ..... 226623  
Redacción ..... 222584  
Administración ..... 22237:

ZORILLA  
CINE  
SALA  
ESPECIAL

A las 5, 7,45 y 10,30  
¡¡ULTIMO DIA!!  
¡Una película asombrosa! Todo el mundo la acogerá con entusiasmo

### THE BUS

Eastmancolor, con By Okan, Bjorn Gedde, Tuncel Kurtiz y Aras Oren V. O. con subtítulos en español  
Gran Premio del Festival de Taormina. Premio CIDALC. Premio FICC. Premio Festival de Estrasburgo. Gran Premio del Festival de Santarém  
(Mayores de 18 años) - Rigen los tickets de "universitario"

## LOS ESTRENOS

En **LOPE DE VEGA**

### "LA MALDICION DE DAMIEN"

Esta vez no acierta el refrán, porque «La maldición de Damien», segunda parte de «La profecía», no es una mala película. No llega, sin duda, a la brillantez, al exotismo ambiental de la primera parte, del otro film, pero mantiene la regularidad y la dignidad de una obra por encima del nivel medio de este género, ahora tan en boga y tan apreciado, del satanismo y sus secuelas correspondientes de intriga, suspense, violencia y espectacularidad.

Ello se debe, entre otras razones, a un guión equilibrado y a una narración lineal, segura y sin altibajos, en la que se van desarrollando progresivamente una serie de peripecias e incidencias que mantendrán en vilo la

atención del espectador, y que van sirviendo para ir reforzando paulatinamente el climax conseguido, que nunca decae. Al final, queda la puerta abierta para continuar la serie.

Fotografía y banda sonora sirven adecuadamente al desarrollo del tema, así como la labor sobria y eficaz de todos y cada uno de los intérpretes.—J.

## CERVANTES

(Nuevo teléfono 29 01 63)

HOY - 5, 7,45 y 10,30

¡ULTIMO DIA!

F. FERNAN-GOMEZ,  
HECTOR ALTERIO y  
JOSE SACRISTAN

### ¡¡Arriba Hazaña!!

Toda una reivindicación escolar contra los métodos de enseñanza de una época no muy lejana

(Mayores de 14 años)

## LIBERTAD

Diario de la tarde

Los lunes: «EXTRA DEPORTES»

Los sábados: «EXTRA FIN DE SEMANA»

## CERVANTES

NUEVO TELEFONO 29 01 63

Un nuevo y rotundo éxito de  
**JOSEPH LOSEY**

UN RELATO VIOLENTO  
Y HUMANO QUE NOS  
DESCUBRE FIELMENTE  
LA ESPAÑA DE HOY

(MAYORES DE 16 AÑOS)

MAÑANA  
ESTRENO  
5-7,45 y 10,30



## MAÑANA DOS GRANDES ESTRENOS

## ROXY...

UNA LUCHA BRUTAL ENTRE HOMBRES  
QUE DESEAN VIVIR... PARA SEGUIR  
AMANDO

## LOS JOVENES LEONES

(BATALLA DE GIGANTES)

con un reparto excepcional:

HELMUT BERGER - SAMANTHA EGGAR  
GIULIANO GEMMA - JOHN HUSTON  
EDWIGE FENECH y HENRY FONDA

(Mayores de 14 años)  
Se despachan localidades

## REX...

UNA CRUDA EXPLOSION DEL DESPERTAR  
"SEXUAL" DE LA JUVENTUD

## LO QUE LOS PADRES DEBERIAN SABER

Director: ERNEST HOFBAUER

CHICOS Y CHICAS QUE SE  
MUEVEN DENTRO DE UN  
CIRCULO DE PERVERSION  
Y VICIO...

CLASIFICADA "S" - (Mayores de 18 años)

RIGE el descuento a UNIVERSITARIOS.

## ¡MANOLO ESCOBAR

EN LA CUMBRE DE SU EXITO, CON NUEVAS Y MAS

PEGADIZAS CANCIONES!

HOY A las 5, HOY  
7,45 y 10,30 HOY  
**CALDERON**

## ¡DIVERTIDISIMO ESTRENO!

ALEGRIA... BELLAS MUJERES Y UN AGUERRIDO

PATRON... EN UN LUMINOSO RINCON DE LA

COSTA DEL SOL

## MANOLO ESCOBAR

SARA LEZANA

MANOLO GOMEZ BUR

ALVARO DE LUNA ("EL ALGARROBO")

MAYRA G. KEMP

GRACITA MORALES, en

**DONDE HAY  
PATRON...**

EASTMANCOLOR

(Mayores de 16 años)

Localidades anticipadas

LA ASOCIACION DE ENFERMOS ALCOHOLICOS REHABILITADOS te ayudará en tus problemas sociales y familiares producidos por el alcohol. Ayuda tú también a esta Asociación. Plaza Particada, 26 (Barrio Girón). Teléfono 270197.

## PARQUE INFANTIL DE NAVIDAD

FERIA NACIONAL DE MUESTRAS

Ponemos en conocimiento de todos los industriales y comerciantes, que pueden disponer de espacios, dentro del Parque Infantil, para la exposición y venta de artículos adecuados, tales como juguetes, libros, objetos de regalo, etc.

Para información y contratación de dichos espacios: Oficina Feria Nacional de Muestras, Avenida Ramón Pradera, s/n. Teléfono 330822.

# ESPECTACULOS

## CINES Y TEATROS

ALAMEDA.—A las 5, 7,45 y 10,30: "El deseo y la sensualidad".  
 CALDERON.—A las 5, 7,45 y 10,30: "Donde hay patrón...". Estreno.  
 CARRION.—A las 5, 7,45 y 10,30: "El animal".  
 CINE BABON.—Desde las 4: "Royal Flash" y "Desde Rusia con amor".  
 CERVANTES.—A las 5, 7,45 y 10,30: "¡Arriba Hazaña!"  
 COCA.—A las 5, 7,45 y 10,30: "Ojos".  
 DELICIAS.—Desde las 4: "El resentido" y "Taras Bulba".  
 EMBAJADORES.—Desde las 4: "Asignatura pendiente" y "El comisario G".  
 GOYA.—Desde las 4,30: "Historia de Eva" y "Yo soy ninfómana".  
 LAFUENTE.—Desde las 4,30: "A su excelencia le gustan las mujeres" y "Los pecados de una chica casi decente".  
 LA RUBIA.—Desde las 4,30: "Carambola" y "Odisea bajo el mar".  
 LOPE DE VEGA.—A las 5, 7,45 y 10,30: "La maldición de Damien".  
 MATA LLANA.—Desde las 4,30: "El golpe" y "Supervivientes de los Andes".  
 REX.—A las 5, 7,45 y 10,30: "Maitresse (querida, amante, o...)"  
 ROXY.—A las 5, 7,45 y 10,30: "Alambradas de cristal".  
 VISTARAMA.—A las 5, 7,45 y 10,30: "Patos salvajes". Estreno.  
 ZORRILLA.—A las 5, 7,45 y 10,30: "The Bus".

## RADIO

### LA VOZ DE VALLADOLID

TARDE-NOCHE	20.00: Club Juvenil
15.15: Club de oyentes.	21.00: Radio Cadena actualidad.
16.00: Rincones de la ciudad.	21.15: La coctelera.
16.30: Musical de la tarde.	22.00: Noticias de Radio Nacional.
17.15: Radio Cadena musical.	22.15: Canciones por Luis Fierro.
17.40: Aquí, los barrios.	22.30: Ultimo minuto deportivo.
18.00: Fiesta musical.	22.45: Radio-noche.
18.30: Corazón de Castilla.	23.30: Hombres en ruta
19.00: Consultorio femenino.	00.30: Lectura de programas y cierre de la estación.
19.30: Momentos de melodía.	
19.45: España diversa.	

### RADIO VALLADOLID

TARDE-NOCHE	18.50: Nueva forma.
	19.00: La SER informa.
	19.05: En forma.
15.30: Actualidad literaria.	20.00: El informativo de las ocho.
15.55: Guía de orientación educativa.	20.30: La SER informa (local y provincial).
16.00: "Milagros" Radionovela.	20.35: El autobús.
17.00: "...Y creó la familia". Radionovela.	21.50: Miren ustedes por donde.
17.30: Compra-venta.	22.00: El informativo de las diez.
18.00: La SER informa.	22.15: Diario musical SER.
16.05: Media tarde Cadena SER. Hablemos de niños.	23.00: Album de oro.
18.30: Exitos.	23.30: Hora 25.
	0.30: Medianoche.
	1.00: Madrugada.
	2.00: Despedida y cierre.

### LOPE DE VEGA

(Teléfono 222559)  
 A las 5, 7,45 y 10,30  
 Estos son los ojos que le paralizarán con terror escalofriante

### La maldición de Damien

Color, con William Holden y Lee Grant  
 (Mayores de 16 años)  
 Localidades anticipadas

### Cine COCA

A las 5, 7,45 (numerada) y 10,30

La historia de terror, angustia, sexo y violencia más insólita de todos los tiempos

### OJOS

TECHNICOLOR

Faye Dunaway y Tommy Lee Jones

(Mayores de 18 años)

## PROGRAMAS TV PARA HOY

### PRIMERA CADENA

15.35: HORA 15.—15.45: RAICES: "Pitos y gaitas".—16.15: NOVELA (Cap. IX): "Padres e hijos", de Iván Turgueniev.—16.45: DESPEDIDA Y CIERRE.

18.45: CARTA DE AJUSTE.—19.00: APERTURA Y PRESENTACION.  
 19.01: AVANCE TELEDIARIO.—19.05: BALONCESTO: Juventud de Badalona-Parker de Amsterdam.—20.30: DOCUMENTAL: Animales maravillosos: "El camuflaje".—21.00: CLOCHEMERLE: "La magnífica idea de Bartolomé Piechut".—21.30: TELEDIARIO.—22.05: SESION DE NOCHE: "Peppermint Frappe" (1967).—00.10: ULTIMAS NOTICIAS.—BUENAS NOCHES.—DESPEDIDA Y CIERRE.

### SEGUNDA CADENA

19.00: CARTA DE AJUSTE.—19.30: PRESENTACION Y AVANCES.—19.31: POLIDEPORTIVO.—20.00: REDACCION DE NOCHE.—20.30: ENCUESTRO CON LAS LETRAS.—21.45: HORIZONTES.—22.30: TRIBUNA DE LA CULTURA.—BUENAS NOCHES.—DESPEDIDA Y CIERRE.

SU HOGAR ES EL CAMPO DE BATALLA...  
 SU PASION ES LA GUERRA...  
 SU UNICA LEALTAD ES PARA SUS CAMARADAS...

HOY A LAS 5, HOY  
 7,45 y 10,30

## VISTARAMA

### SENSACIONAL ESTRENO

DE UNO DE LOS MAYORES ACONTECIMIENTOS DE LA TEMPORADA

SON LOS MEJORES MERCENARIOS EN EL "NEGOCIO"...

¡SON LOS PERROS DE LA GUERRA!

RICHARD BURTON

RICHARD HARRIS

## PATOS SALVAJES

HARDY KRUGER

ROGER MOORE

TENIAN TRES HORAS PARA CAMBIAR EL DESTINO DE UNA NACION, EN UNA MISION TAN PELIGROSA QUE SOLO LOS LOCOS O LOS MERCENARIOS PODIAN ACEPTAR

(Mayores de 16 años) — Localidades anticipadas

## Nuevo Cine ALAMEDA

HOY — A las 5, 7,45 y 10,30 — HOY  
 La película que empieza donde las demás terminan

## EL DESEO Y LA SENSUALIDAD

con CLAIRE GREGORY y DENISE ROLAN  
 V. O. íntegra con subtítulos en castellano.  
 CLASIFICADA "S" (Mayores de 18 años)  
 Por su tema o contenido pudiera herir la sensibilidad del espectador.

### SOLUCION AL CRUCIGRAMA

HORIZONTALES: 1: Saca. Arco.—2: Errar. Icor.—3: Puerto. Ra.—4: Alc. Za. Sar.—5: Roldo. Casa.—6: A. Goma. Lo.—7: Narra. Mana.—8: Rae. Sozal.—9: Lamida. Ado.—10: Trasegaran.  
 VERTICALES: A: Separan. L.—B: Arto. Arar.—C: Cruelgrama.—D: Aar. Dorés.—E: Rizo. ma De.—F: A. Ta. A. Sag.—G: Rio. C. Mo. A.—H: Oc. Salazar.—I: Corazonada.—J: Arara. Alón.

### SOLUCION AL JEROGLIFICO

ENCANTADORA

### SOLUCION AL PROBLEMA DE AJEDREZ

9... D3c; 10. C3T. D4T+; 11. R2R. C5R; 12. A4A. A×C; 13. T×A. D×T; 14. P×D. C6A+; 15. F1R. C×D; y las negras han ganado calidad

## CARRION

HOY - 5, 7,45 y 10,30  
 Una aventura muy dinámica, original, espectacular y divertida

## EL ANIMAL

Color, de Claude Zidi con Jean-Paul Belmondo y Raquel Welch  
 (Para todos los públicos)

## ROXY

HOY - 5 7,45 y 10,30  
 ¡¡ULTIMO DIA!!

Lesbianismo y corrupción en las cárceles USA. Mujeres maltratadas y violadas en sus propias celdas...

## ALAMBRADAS DE CRISTAL

Color, por Deborah Rafkin, Chuck Connors y Lynne Moody  
 (Mayores de 18 años)

## LAFUENTE

HOY, desde las 4,30  
 ¡¡Ultimo día!!

A SU EXCELENCIA LE GUSTAN LAS MUJERES  
 Color, por Laura Antonelli, Agostina Belli y Lando Buzanca, y

LOS PECADOS DE UNA CHICA CASI DECENTE  
 Color - Alfredo Mayo y Lina Morgan  
 (Mayores de 18 años)

## GOYA

HOY, desde las 4,30  
 ¡¡Ultimo día!!

HISTORIA DE EVA  
 Color - Bárbara Rey y José Luis López Vázquez, y  
 YO SOY NINFOMANA  
 Color, por Sandra Jullien  
 (Mayores de 18 años)

## CINE REX

HOY, a las 5, 7,45 y 10,30  
 ¡¡ULTIMO DIA!!

Un film de Berbet Schroeder con Bulle Orgier

## MAITRESSE

(QUERIDA AMANTE, O...)  
 ELLA se dedicaba a la prostitución de lujo, dando satisfacción a las fantasías eróticas pseudo-masoquistas V. O. con subtítulos (CLASIFICADA "S" y mayores de 18 años)  
 RIGE el descuento a UNIVERSITARIOS

ANUNCIESE EN ESTE DIARIO

## HOROSCOPO



**ARIES** (marzo 21 a abril 19).—Estudie temprano los asuntos monetarios y entonces llegue a las decisiones correctas con sus superiores. Trate de no discutir con su cónyuge.



**LIBRA** (septiembre 23 a octubre 22).—Concéntrese en los asuntos prácticos y haga su posición en la vida más envidiable. Pague y cobre sus cuentas y logre más abundancia en el futuro.



**TAURO** (abril 20 a mayo 20).—Primero mejore su apariencia y más tarde sea feliz con su cónyuge. Usted necesita más respaldo de otros, de modo que trate de conseguirlo.



**ESCORPION** (octubre 23 a noviembre 21).—Usted puede colocarse ahora en la posición que más desea y lograr que sus asociados le ayuden en sus planes. Mejore su vida social.



**GEMINIS** (mayo 21 a junio 20).—Lleve a cabo los acuerdos de trabajo que ha hecho con sus compañeros y consejeros. Pase tanto tiempo como pueda con un ser querido.



**SAGITARIO** (noviembre 22 a diciembre 21).—Busque los métodos correctos para lograr más en el futuro y sus compañeros de trabajo cooperarán más. Mejore su salud y sea más dinámico.



**CANCER** (junio 21 a julio 22).—Trate de ganarse la devoción de sus amigos preocupándose más de sus problemas e intereses. Reúnase más tarde con ellos y diviértase mucho.



**CAPRICORNIO** (diciembre 22 a enero 19).—Día ideal para la clase de diversión que le gusta. Haga planes temprano. Traiga sus talentos a la atención de personas de fuste.



**LEO** (julio 23 a agosto 22).—Manipule bien los asuntos de la comunidad y gane mucho prestigio. Esté alerta a lo que ocurre hoy en día y sabrá cómo proceder mejor.



**ACUARIO** (enero 20 a febrero 18).—Puede que tome parte de su tiempo, pero mejore más a su gusto los asuntos del hogar. Manipule más tarde los asuntos cívicos importantes.

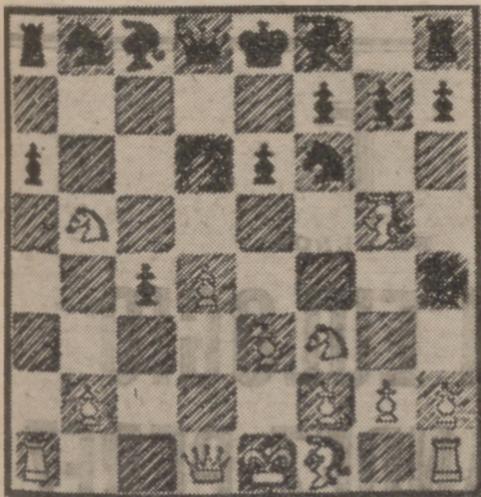


**VIRGO** (agosto 23 a septiembre 22).—Un día excelente para poner en operación ideas nuevas con entusiasmo y lograr resultados magníficos con ellas. Logre cooperación de sus socios.



**PISCIS** (febrero 19 a marzo 20).—Es fácil ahora llegar a una armonía mejor con sus amigos y relaciones. Cerciórese de manipular la correspondencia como es debido.

## PROBLEMA DE AJEDREZ



### GAMBITO DE DAMA

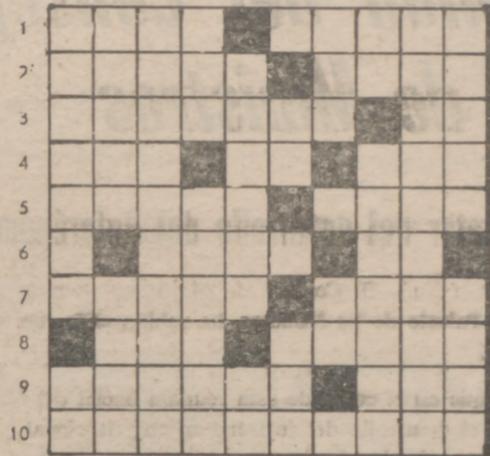
1. P4D, P4D; 2. P4AD, P3R; 3. C3AD, C3AR; 4. C3A, P3TD; 5. A5C, P×P; 6. P3R, P4C; 7. P4TD P3A; 8. P×P, PA×P; 9. C×P; las blancas acaban de cometer un fuerte error. Véase diagrama. Juegan negras, y tras hábil combinación obtienen ventaja de material. ¿En qué forma lograría usted alcanzar tal objetivo?

### SOLUCIONES

- AL CRUCIGRAMA
  - AL JEROGLIFICO
  - AL PROBLEMA DE AJEDREZ
- EN OTRA PAGINA DE ESTE MISMO NUMERO

## CRUCIGRAMA

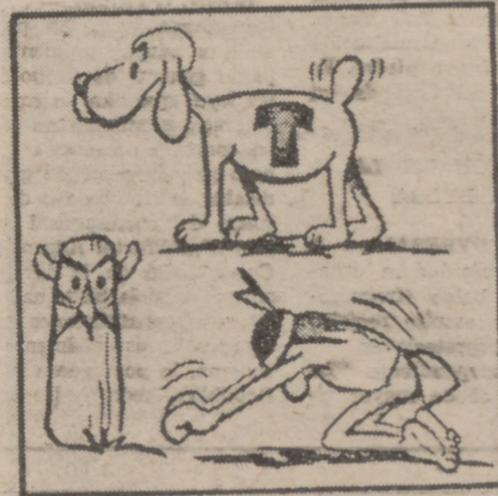
A B C D E F G H I J



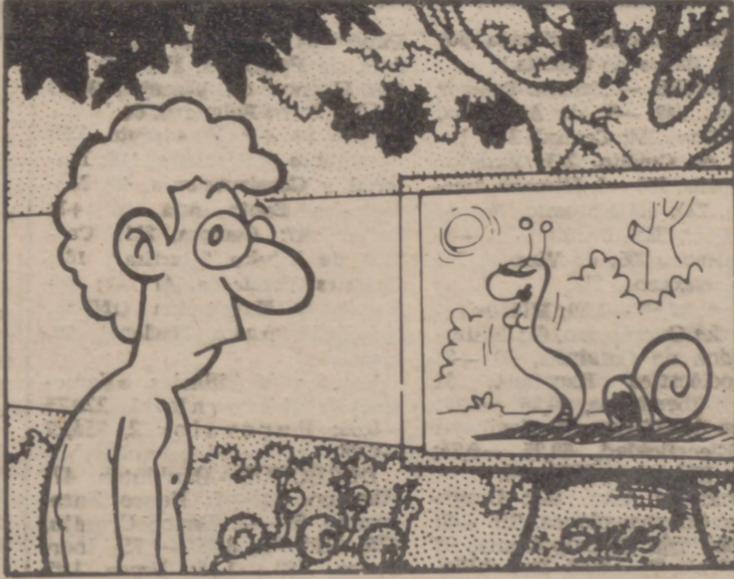
**HORIZONTALES.**—1: Costal grande de tela gruesa. Especie de lienzo de cierta localidad portuguesa.—2: Vagar de una parte a otra. Antiguamente, humor que fluye de algunas heridas.—3: Comezón, picazón. Dios de la Mitología egipcia.—4: Al revés, rema hacia atrás. Matricula española. Río español.—5: Desmenuzado con los dientes. En el mar, hala para sí un cabo.—6: Vocal. Sustancia viscosa e incristalizable que fluye de algunos vegetales. Artículo neutro.—7: Cuenta, relata. Diosa etrusca adoptada en Roma.—8: Raspa la superficie de una cosa.—Sustancia cristalina, soluble y pulverulenta usada como antiséptico.—9: Figurado, mujer muy flaca. Al revés, composición poética.—10: Mudarán los líquidos de una vasija a otra.

**VERTICALES.**—A: Apartan, retiran. Al revés, símbolo químico del talio.—B: Sacerdote hereje de Alejandría. Labrar la tierra.—C: Cierro pasatiempo muy común en la Prensa.—D: Río de Suiza, alfuente del Rin. Figurado, paliéis una acción desagradable.—E: Tallo horizontal y subterráneo de ciertas plantas. Nombre de letra.—F: Vocal. Símbolo químico del tántalo. Vocal. Al revés, fluido aeriforme.—G: Corriente de agua. Número romano. Símbolo químico del molibdeno. Vocal.—H: Lengua que se hablaba antiguamente en el mediodía francés. Río de la provincia de Navarra.—I: Impulso espontáneo que nos mueve a ejecutar cosas arriesgadas.—J: Arbol muy común en las orillas de los ríos uruguayos. Ala entera del ave.

## JEROGLIFICO



¿QUE TE PARECIO SUSANA?



# AL CIERRE

ESTA TARDE

## Reunión del Consejo de Ministros

Para tratar del desarrollo del Referéndum

MADRID. (Efe.)—El Consejo de Ministros se reunirá esta tarde, en el Palacio de La Moncloa, ha sabido «Efe» de fuentes competentes.

Se cree que en el curso de esta reunión oficial del Gabinete se abordará el desarrollo del referéndum constitucional celebrado ayer y la tramitación final hasta la promulgación de la Constitución.

EL DIA 14

## Pleno del Congreso

ESTA MAÑANA CELEBRARÁ SESIÓN LA JUNTA DE PORTAVOCES

MADRID. (Efe.) — El próximo día 13, por la tarde, y el 14, por la mañana y por la tarde, se reunirá el pleno del Congreso, según ha acordado en su reunión de hoy la junta de portavoces de esta Cámara.

En el orden del día del Pleno se han incluido, entre otros temas el debate del proyecto de ley de Impuesto de Sociedades y la modificación de la ley de Peligrosidad Social.

Según manifestó a «Efe» Alfonso Guerra, del grupo socialista, también se planteó en la reunión de la junta la conveniencia de la jura de la Constitución por S. M. el Rey y, en este sentido, se acordó que la mesa estudió la fórmula concreta del juramento, así como la previsión de la investidura, por si fuera esta la opción que tome el Presidente del Gobierno.

Añadió Alfonso Guerra que también se había planteado la pregunta de quién debe llevar a S. M. el Rey la Constitución para su ratificación, señalando al respecto que los socialistas entienden que es función del presidente de las Cortes y de los presidentes del Congreso y del Senado. Este tema también fue remitido a la Mesa para su estudio.

Por su parte, Ramón Tamames, del grupo comunista, destacó que la Junta de Portavoces se había felicitado por la aprobación de la Constitución, indicando a continuación que el Partido Comunista ha hecho constar su preocupación por el error que afecta a ese millón y medio de personas irregularmente censadas.

El presidente del Congreso, Fernando Álvarez de Miranda, y los miembros de la Junta de Portavoces, celebrarán un almuerzo a primeras horas de la tarde para comentar los resultados del Referéndum Constitucional, celebrado ayer.

## Falleció el almirante Nieto Antúnez

MADRID (Efe.)—El almirante Nieto Antúnez falleció ayer, a las veinte horas, en su domicilio de la calle José Ortega y Gasset, 26, como consecuencia de una parálisis cerebral. El almirante fue Ministro de Marina.

El ex Ministro de Marina ha sido enterrado hoy, en el panteón que la familia posee en el cementerio de El Pardo.

# EL REFERENDUM, EN LA PRENSA EXTRANJERA

NUEVA YORK. (PYRESA).—Se trata de la Constitución de la reconciliación y del compromiso, de la Constitución de las dos Españas, dicen algunos comentarios recogidos en la Prensa norteamericana a propósito de la celebración del plebiscito español.

Al cabo de cuarenta años de dictadura —escribe F. Koven en el «Washington Post»— quedan restauradas las libertades y garantías constitucionales. Quedan en el aire cuestiones como la economía o el particular problema del terrorismo en el País Vasco. Insiste en que la Constitución sólo coloca la primera piedra. Es el comienzo, no el final de un proceso.

### EXPECTACION EN LA PRENSA BELGA

BRUSELAS. (PYRESA). — A propósito del referéndum español, la Prensa belga (francófona) refleja un amplio registro de notas o interpretaciones.

El diario independiente «Le Soir», que es el de mayor ti-

rada en este país, califica el nuevo texto fundamental del Estado español como «la Constitución de la reconciliación». Según su corresponsal, se trata de un documento que será «la carta de todos los españoles» y a través de la cual se intenta superar el tradicional maniqueísmo de vencedores y vencidos.

### EN ALEMANIA

BONN. (PYRESA).—Ninguno de los informadores ha puesto en duda en ningún momento el respaldo general de la población a las leyes que han de regir la democracia española. Las campañas en contra no merecen gran respeto por proceder de grupos radicales de izquierda o derecha. A juicio del corresponsal del rotativo «Frankfurter Allgemeine», «la Constitución de la joven democracia española ha tomado mucho de otras constituciones modernas europeas», especialmente de la italiana, la portuguesa y la de la República Federal. De esta últi-

ma, el recurso a la moción de confianza como único medio de derrocar al jefe del Gobierno, la perfecta separación de poderes entre Gobierno y Parlamento, así como la fuerte posición del Presidente de Gobierno.

### EN ITALIA

ROMA. (PYRESA). — La gran cita nacional española con el referéndum sobre la Constitución ha sido ampliamente destacada durante todo el día de ayer por los medios informativos italianos: Prensa, radio y televisión. Las agencias fueron difundiendo desde primera hora noticias sobre la marcha de las votaciones y los porcentajes de votantes, insistiendo acerca de la importancia, no sólo española, sino incluso internacional, de un acontecimiento que coloca definitivamente a España entre los países que regulan su vida pública mediante una carta constitucional inspirada en principios de gran tolerancia, apertura al diálogo pluralista y espíritu de reconciliación cívica.

## LA BOLSA

(Información facilitada por el Banco de Castilla.)

ACCIONES. — Bancos: Popular Español, 249 -5; de Andalucía, 418; Bilbao, 284; Central, 310; Español de Crédito, 263; Exterior de España, 260 -4; Hispano Americano, 220; del Noroeste, 143; de Santander, 335; Urquijo, 261 -2; de Valencia, 406; de Vizcaya, 240 -5; Zaragozano, 217.

Fecsa, 62,50 -1,50; Hidroeléctrica del Cantábrico, 61; Hidroeléctrica de Cataluña, 50 -2; Hidroeléctrica Española, 61 -5,26; Iberduero, 69,25 -1,25; Saltos del Nansa, 66; Sevillana de Electricidad, 58,25 -0,75; Unión Eléctrica, 61,50 -3.

Cementos Alba, 145; Dragados y Construcciones, 215 -3; Inmobiliaria Metropolitana, 97 -2; Urbis, 71 +0,50; Inmobiliaria Simane, 103 -5; Vallehermoso, 100 -0,25; Unión Explosivos Rio Tinto, 53,25 -2,75;

Papeleras Reunidas, 45; Española de Petróleos, 175 -3; Altos Hornos de Vizcaya, 26,25 -1,75; Duro Felguera, 68.

Fasa, 86 +1; Finanzauto, 128; Finanzauto y Servicios, 118; Material y Construcciones, 43; Metalúrgica Santa Ana, 73 +1; Sniace, 47; Campsa, 221; Cartera de Títulos «Cartisa», 160; Galerías Preciados, 47 -3; Industria y Navegación (INSA), 69; Telefónica Nacional, 76, más 0,50.

Valores Mobiliarios «Vamos», 73; Eurovalor 1, 220,75 -0,66; Eurovalor 2, 254,27 -0,98.

DERECHOS.—Bankinter, 47; Hispano, 90 +1; Banco Zaragozano, 50 -2; Banco Urquijo, 475; Hidrola, 8,25 -1,75; Iberduero, 7,50 -1,25; Fecsa, 1,25 -1,50; Electra de Viesgo, 5 -2; Vallehermoso, 25 -0,25; Petro-med, 282 +12.

## Amin quiere negociar con Tanzania

NAIROBI. (Efe-AP).—El Presidente de Uganda, Idi Amin, ha dado órdenes a los medios de comunicación del Gobierno para que pongan fin a la propaganda antitanzania, al tiempo que ha expresado su voluntad de encontrarse con funcionarios tanzanos para buscar una solución para el conflicto fronterizo entre los dos países, ha anunciado hoy radio Uganda.

El anuncio radiofónico, captado en la capital de Kenia, se produce después de la visita a Uganda del Presidente sudanés, Gaafar el Numeiri, que actualmente desempeña también el cargo de presidente de la Organización para la Unidad Africana.



EL SEÑOR

## DON EULOGIO FERNANDEZ PEREZ

Ha fallecido en Valladolid el día 7 de diciembre de 1978

HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE SU SANTIDAD

D. E. P.

Sus hijos, Maruja y Francisco Fernández Santamaria; hijos políticos, Mario Alvaro Martín y María Rosa Cilleruelo Muñoz; nietos, bisnietos y demás familia,

RUEGAN UNA ORACION POR SU ALMA

CASA MORTUORIA: García Lesmes, 4, 1.º

FUNERAL DE «CORPORE INSEPULTO»: Mañana, día 8, a las 10,30 horas, en la iglesia de San Andrés, y acto seguido la conducción del cadáver al Cementerio de la ciudad.